



Industrie  
Canada

Industry  
Canada

# L'Observateur économique régional

Deuxième semestre de 2003



**Direction générale de l'analyse de la  
politique micro-économique**

APME – MEPA

Canada

# Table des matières

<b>L'Observateur économique régional</b>	<b>Page</b>
Faits saillants .....	3
Terre-Neuve-et-Labrador .....	5
Île-du-Prince-Édouard .....	8
Nouvelle-Écosse .....	11
Nouveau-Brunswick .....	14
Québec .....	17
Ontario .....	20
Manitoba .....	23
Saskatchewan .....	26
Alberta .....	29
Colombie-Britannique .....	32
Territoires .....	35

L'Observateur économique régional présente, sous une forme pratique, un examen de la situation économique des provinces et territoires du Canada. Les responsables de l'Observateur s'efforcent de présenter des renseignements factuels, et ce, de manière pertinente et équilibrée conforme aux principes économiques généralement reconnus. Le présent rapport est fondé sur les données qui étaient connues au 9 janvier 2004 et est également diffusé sur Internet, à [http://strategis.ic.gc.ca/epic/internet/ineas-aes.nsf/vwGeneratedInterF/h\\_ra01871f.html](http://strategis.ic.gc.ca/epic/internet/ineas-aes.nsf/vwGeneratedInterF/h_ra01871f.html). Il a été préparé par Éric Chalifoux, Stéphane Crépeau, Anik Dufour, Kevin Koch, Sue Moore, François Rimbaud et Marc Vachon sous la direction de François Poitras. La traduction a été faite par Lucie Larocque et l'appui à la production a été fourni par Sue Hopf. Tous les renseignements proviennent de sources publiques, principalement Statistique Canada, la Société canadienne d'hypothèques et de logement et l'Association canadienne de l'immeuble. Veuillez communiquer vos commentaires à François Poitras, par téléphone (613-957-3404) ou par Internet à [poitras.francois@ic.gc.ca](mailto:poitras.francois@ic.gc.ca).

# Faits saillants

## Produit intérieur brut réel

Toutes les provinces ont subi, à des degrés divers, plusieurs chocs, notamment le syndrome respiratoire aigu sévère (SRAS), la maladie de la vache folle et la vive appréciation du dollar canadien. Malgré l'amélioration de la situation et des perspectives économiques vers la fin de 2003, on estime que la croissance du PIB réel a ralenti en 2003.

La Saskatchewan, Terre-Neuve-et-Labrador et l'Alberta arrivent en tête des provinces au chapitre de la croissance pour 2003. Le retour à des conditions climatiques normales a stimulé l'économie de la Saskatchewan, tandis que Terre-Neuve-et-Labrador et l'Alberta ont profité de la vigueur du secteur de l'énergie.

La plupart des provinces devraient connaître une meilleure croissance en 2004, à la faveur du maintien des taux d'intérêt à des niveaux peu élevés et de la plus forte croissance aux États-Unis. Par contre, la vigueur du dollar canadien freinera la croissance.

## Tendances de l'inflation

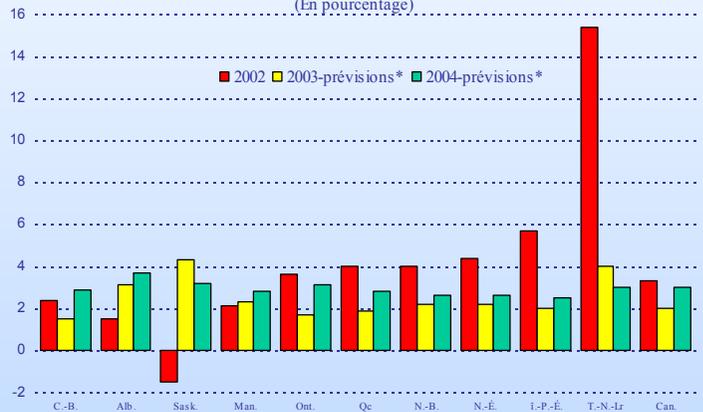
L'inflation mesurée par l'Indice des prix à la consommation (IPC) ne cesse de diminuer depuis février 2003 et s'établit maintenant à son niveau le plus bas depuis février 2002. L'Ontario a affiché le taux d'inflation le plus élevé en novembre 2003 (1,7 %), alors que le Nouveau-Brunswick et le Manitoba ont eu le taux le plus faible (0,6 %).

## Dépenses de consommation

Pour les dix premiers mois de 2003, les ventes au détail ont progressé dans toutes les provinces par rapport à la même période en 2002. Toutefois, les résultats ont été très différents d'une province à l'autre. Par exemple, les ventes au détail ont avancé de 0,3 % à l'Île-du-Prince-Édouard contre 5,1 % à Terre-Neuve-et-Labrador. Dans l'ensemble, les industries des aliments et des meubles ont enregistré les hausses les plus importantes.

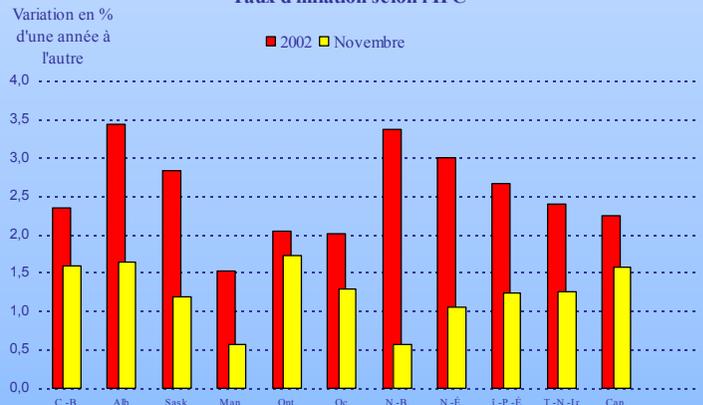
Croissance du PIB réel

(En pourcentage)



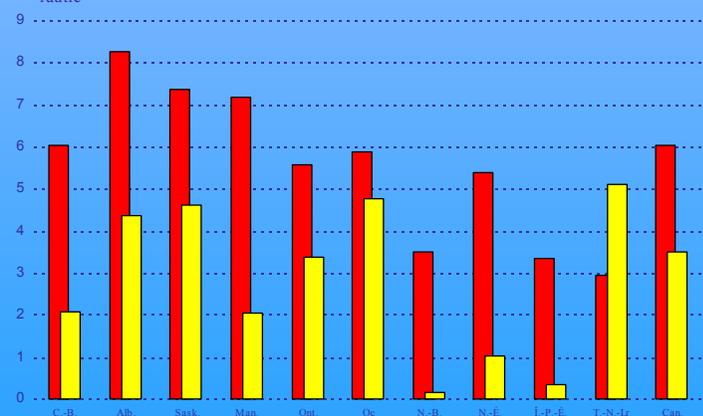
\* Les prévisions sont fondées sur une enquête auprès de divers prévisionnistes du secteur privé, y compris la Banque de Montréal, BMO Nesbitt Burns Economics, CIBC, Desjardins, la Banque Nationale, la Banque Royale, Groupe Banque Scotia, Global Insight, la Banque TD et le Conference Board du Canada.

Taux d'inflation selon l'IPC\*



\* Indice des prix à la consommation (IPC).

Commerce de détail



# Faits saillants

La forte confiance des consommateurs et les faibles taux hypothécaires continuent d'alimenter le marché du logement. De janvier à novembre, les mises en chantier ont grimpé à l'Île-du-Prince-Édouard et en Nouvelle-Écosse. Cependant, leur croissance a décéléré en Alberta après avoir été importante en 2002.

## Marché du travail

De décembre 2002 à décembre 2003, une hausse de 271 000 emplois a été observée au Canada, soit la moitié moins qu'en 2002. La très grande majorité des emplois ont été créés durant les quatre derniers mois de 2003.

L'Alberta, la Colombie-Britannique et l'Île-du-Prince-Édouard ont connu les plus forts taux de croissance de l'emploi en 2003. Par ailleurs, la Nouvelle-Écosse, l'Île-du-Prince-Édouard et Terre-Neuve-et-Labrador ont profité, en 2003, d'une croissance de l'emploi supérieure à celle de 2002. Par contre, la Saskatchewan, le Manitoba et le Nouveau-Brunswick ont perdu des emplois.

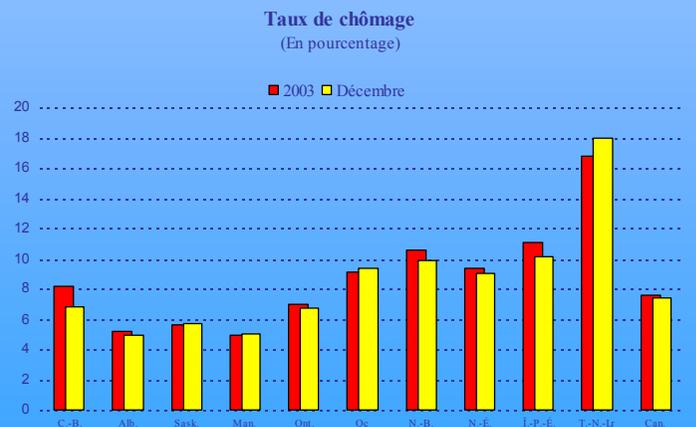
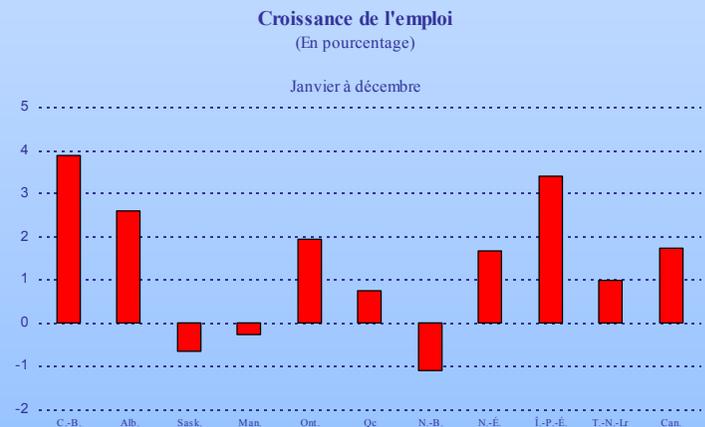
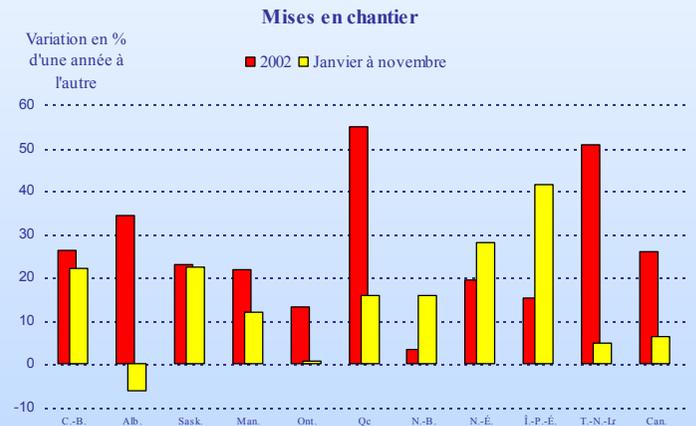
De décembre 2002 à décembre 2003, le taux de chômage a fléchi dans toutes les provinces, sauf au Québec et au Nouveau-Brunswick. En décembre 2003, le taux de chômage de la Colombie-Britannique s'est établi à 6,8 %, taux inégalé depuis mai 2001.

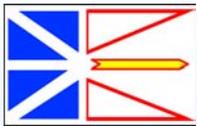
## Commerce de marchandises

L'appréciation du dollar canadien par rapport au dollar américain, la faible demande mondiale et divers chocs imprévus ont freiné les exportations en 2003.

Entre janvier et octobre 2003, les exportations de marchandises ont diminué partout, sauf en Alberta, au Nouveau-Brunswick et en Nouvelle-Écosse.

La hausse des exportations d'énergie (en raison notamment de la hausse des prix) a alimenté la croissance des exportations de ces provinces.





# Terre-Neuve-et-Labrador



## Données démographiques

Population (en milliers)	532
Part de la population canadienne (en %)	1,7
Part de la population urbaine <sup>1</sup> (en %)	57,6
Part de la population autochtone (en %)	3,7
Pop. 15-64 ans ayant un diplôme universitaire (en %)	9,8
Ratio de dépendance des aînés <sup>2</sup> (en %)	17,0

Les données sont celles de 2002, sauf pour la population urbaine et la population autochtone (2001).

<sup>1</sup>Une région urbaine compte au moins 1 000 habitants et au moins 400 personnes par kilomètre carré.

<sup>2</sup>On obtient le ratio de dépendance des aînés en divisant le nombre de personnes de 65 ans et plus par le nombre de personnes de 15 à 64 ans.

## Produit intérieur brut réel

Après une année exceptionnelle en 2002, où le PIB réel avait augmenté de 15,4 %, l'économie de Terre-Neuve-et-Labrador aura progressé de 4 % en 2003, soit le deuxième taux en importance au pays, selon les prévisions. La forte hausse de la production de pétrole brut (projets Hibernia et Terra Nova) continue d'alimenter la croissance. Les travaux de construction des projets Voisey's Bay et White Rose a aussi contribué à la bonne performance économique de la province.

L'économie de la province devrait progresser au même rythme que la moyenne nationale, soit 3 % en 2004.

## Tendances de l'inflation

Terre-Neuve-et-Labrador a connu une inflation relativement élevée au début de 2003, le taux s'établissant à plus de 3,5 %. Malgré une baisse en octobre et novembre, l'inflation selon l'Indice des prix à la consommation (IPC) s'est fixée en moyenne à 3,1 % durant les 11 premiers mois de 2003, soit le taux le plus élevé depuis 1991. Les principaux facteurs d'inflation ont été l'énergie, les primes d'assurance et les taxes sur les produits du tabac.

## Structure économique

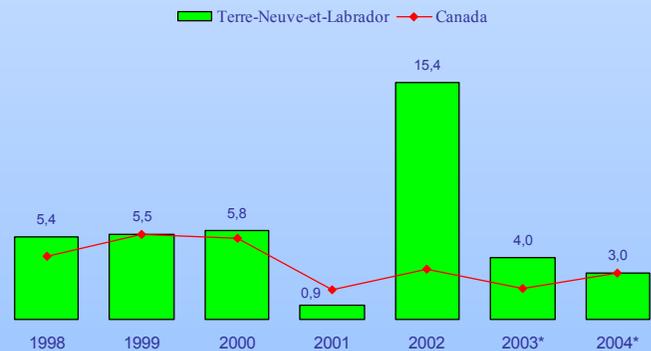
PIB par habitant (en \$ de 1997)	27 128
Ressources naturelles (en % du PIB total)	21,2
Fabrication (en % du PIB total)	5,7
Services (en % du PIB total)	64,9
Intensité de la recherche-développement <sup>1</sup> (en %)	1,0
Intensité du commerce international <sup>2</sup> (en %)	65,6
Intensité du commerce interprovincial <sup>2</sup> (en %)	60,7

Les données sont celles de 2002, sauf pour l'intensité de la recherche-développement (2000).

<sup>1</sup> Part du PIB.

<sup>2</sup> Importations et exportations en pourcentage du PIB.

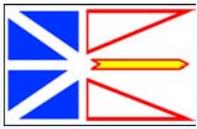
Croissance du PIB réel  
(En pourcentage)



\* Les prévisions sont fondées sur une enquête auprès de divers prévisionnistes du secteur privé, y compris la Banque de Montréal, BMO Nesbitt Burns Economics, CIBC, Desjardins, la Banque Nationale, la Banque Royale, Groupe Banque Scotia, Global Insight, la Banque TD et le Conference Board du Canada.

## Prix à la consommation

	2002 (En %)	Inflation d'une année à l'autre, 2003		
		Septembre (En %)	Octobre (En %)	Novembre (En %)
Ensemble	2,4	2,8	0,9	1,3
Aliments	2,2	1,2	1,0	2,0
Logement	0,6	2,7	1,0	0,6
Dépenses du ménage	1,2	-0,2	0,7	0,9
Habillement	-3,5	0,4	-2,6	-0,1
Transport	6,3	6,8	1,4	1,8
Santé	0,8	1,6	0,8	0,6
Loisirs	0,8	0,6	-0,6	-0,5
Alcool et tabac	11,1	9,1	7,8	8,2
Énergie	-2,3	5,2	-0,6	-1,9
Canada (ensemble)	2,2	2,2	1,6	1,6



# Terre-Neuve-et-Labrador



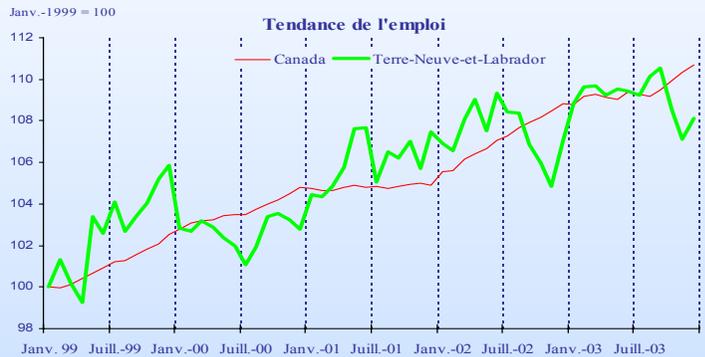
## Marché du travail

À Terre-Neuve-et-Labrador, l'emploi a atteint un sommet en septembre 2003 (220 400 emplois). Malgré un léger recul durant les trois derniers mois de 2003, le nombre d'emplois a augmenté de 2 100 depuis décembre 2002, la plupart étant des emplois à temps plein.

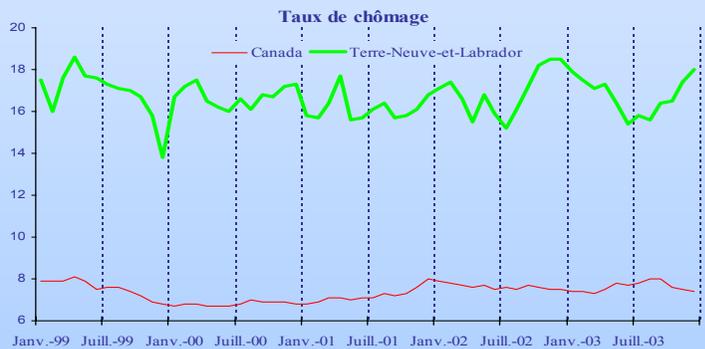
La plupart des gains ont été observés dans les ressources naturelles (+5 600 emplois) et la fabrication (+2 300 emplois). Le commerce a subi le plus grave repli (-3 600 emplois). L'emploi a aussi progressé dans l'information, la culture et les loisirs ainsi que dans les autres services, tandis qu'il a régressé dans la construction, l'enseignement, les soins de santé et l'assistance sociale.

Le taux de chômage a diminué au premier semestre de 2003 et est passé à 15,4 % en juin 2003, puis il s'est redressé pour atteindre 18 % en décembre 2003.

Depuis 1997, le taux d'activité s'est fortement accru dans la province. Le taux moyen en 2003 est le plus élevé (59,6 %) jamais observé depuis le début de l'Enquête sur la population active en 1976.



\* Données désaisonnalisées.

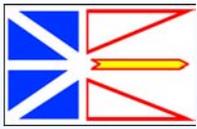


## Situation de l'emploi, par industrie

	Niveau	En % du total décembre 2003	Variation depuis		Variation en % depuis	
			les trois derniers mois	décembre dernier	les trois derniers mois	décembre dernier
(En milliers)						
<b>TOTAL - EMPLOIS</b>	<b>215.6</b>	<b>100.0</b>	<b>-4.8</b>	<b>2.1</b>	<b>-2.2</b>	<b>1.0</b>
Temps plein	185.2	85.9	-3.9	4.3	-2.1	2.4
Temps partiel	30.4	14.1	-0.9	-2.2	-2.9	-6.7
Population active	262.8	-	-0.9	0.7	-0.3	0.3
Taux d'activité	59.8	-	-0.3	0.1	-0.5	0.2
Taux d'emploi	49.1	-	-1.1	0.5	-2.2	1.0
Taux de chômage	18.0	-	1.6	-0.5	9.8	-2.7
<b>INDUSTRIE</b>						
<b>Biens</b>	<b>48.6</b>	<b>22.5</b>	<b>2.4</b>	<b>5.2</b>	<b>5.2</b>	<b>12.0</b>
Agriculture	1.1	0.5	0.1	-0.9	10.0	-45.0
Ressources naturelles <sup>1</sup>	18.2	8.4	1.0	5.6	5.8	44.4
Services publics	2.2	1.0	-0.4	-0.3	-15.4	-12.0
Construction	10.2	4.7	0.5	-1.6	5.2	-13.6
Fabrication	16.8	7.8	1.1	2.3	7.0	15.9
<b>Services</b>	<b>167.0</b>	<b>77.5</b>	<b>-7.2</b>	<b>-3.1</b>	<b>-4.1</b>	<b>-1.8</b>
Commerce	35.0	16.2	-2.7	-3.6	-7.2	-9.3
Transport et entreposage	12.5	5.8	-0.2	0.3	-1.6	2.5
FASI <sup>2</sup>	7.7	3.6	0.0	0.6	0.0	8.5
Serv. professionnels et scientifiques	7.4	3.4	0.1	-0.3	1.4	-3.9
Gestion et services administratifs	7.9	3.7	-0.3	0.2	-3.7	2.6
Enseignement	16.4	7.6	0.8	-1.1	5.1	-6.3
Soins de santé et assistance sociale	31.2	14.5	-2.1	-1.6	-6.3	-4.9
Information, culture et loisirs	7.2	3.3	-0.9	1.3	-11.1	22.0
Hébergement et restauration	12.7	5.9	-0.8	-0.8	-5.9	-5.9
Autres services	13.0	6.0	-0.4	1.7	-3.0	15.0
Administrations publiques	15.9	7.4	-0.7	0.0	-4.2	0.0

<sup>1</sup> Y compris foresterie, pêche et extraction minière, pétrolière et gazière.

<sup>2</sup> Y compris services financiers, assurances, services immobiliers et services de location.



# Terre-Neuve-et-Labrador



## Activité économique

Depuis le début de l'année, les ventes au détail ont atteint 4,4 milliards de dollars, soit 5,1 % de plus que durant la même période en 2002. À l'origine de ce résultat, la hausse de l'emploi et des revenus ainsi que la faiblesse des taux d'intérêt. En cumul annuel, les livraisons des fabricants se sont établies à 2 milliards de dollars en octobre 2003, soit 5,1 % de plus que durant la même période en 2002. L'augmentation observée dans la fabrication de produits métalliques et de produits raffinés du pétrole explique principalement cette progression.

En 2003, la construction non résidentielle devrait avancer en raison des travaux de construction des projets Voisey's Bay et White Rose.

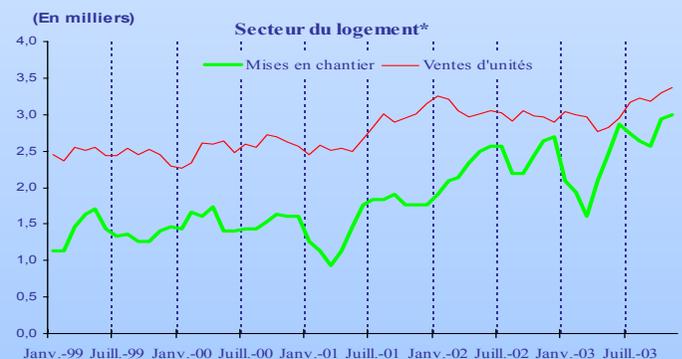
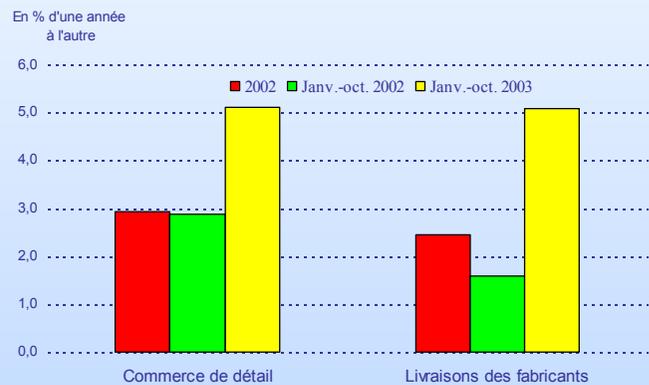
En cumul annuel, le nombre moyen d'unités vendues a augmenté de 3,2 % comparativement à la même période en 2002. Les mises en chantier sont passées de 3 100 en octobre 2002 à 1 300 en janvier 2003, mais elles se sont redressées, passant à 3 500 unités en octobre 2003. Les mises en chantier sont supérieures en moyenne de 4,9 % à celles enregistrées durant la même période en 2002.

## Commerce

De janvier à octobre 2003, les exportations ont fléchi de 7,9 % par rapport à la même période en 2002. En dépit du renchérissement du pétrole, les exportations de produits énergétiques, qui représentent la moitié du total des exportations, ont diminué de 10,6 %. L'augmentation de la part de la production vendue à d'autres provinces et l'appréciation de notre devise ont contribué à ce repli. L'industrie de la foresterie a encore connu d'importantes difficultés, qui se sont traduites par une baisse de 30,1 % des exportations.

Depuis le début de 2003, les importations ont vivement progressé (21 %) à cause de la hausse notable des importations de produits énergétiques (+37,1 %). L'excédent commercial de la province, en cumul annuel, a diminué passant de 2 880 millions de dollars à 2 191 millions.

### Commerce de détail et livraisons des fabricants



\* Données désaisonnalisées, taux annuels, moyenne mobile de trois mois. Les données connues les plus récentes remontent à novembre 2003.

### Commerce de marchandises

Niveau	Cumul de l'année 2002*	Cumul de l'année 2003*	Variation en %
<b>(En millions de \$)</b>			
<b>Total – exportations</b>	<b>4 468,0</b>	<b>4 112,8</b>	<b>-7,9</b>
<b>Total – importations</b>	<b>1 587,6</b>	<b>1 921,4</b>	<b>21,0</b>
<b>Solde</b>	<b>2 880,4</b>	<b>2 191,4</b>	
<b>Groupes principaux de marchandises</b>			
<b>Exportations</b>			
Produits – agriculture et pêche	815,4	898,3	10,2
Produits énergétiques	2 499,2	2 233,2	-10,6
Produits de la forêt	647,8	453,1	-30,1
Biens et matériaux industriels	410,1	426,7	4,0
Machines et matériel	25,7	38,4	49,4
Produits de l'automobile	0,9	1,1	22,2
Autres biens de consommation	1,3	1,4	7,7
Transactions spéciales et commerciales	68,1	60,5	-11,2
<b>Importations</b>			
Produits – agriculture et pêche	147,0	70,0	-52,4
Produits énergétiques	1 118,9	1 533,8	37,1
Produits de la forêt	0,0	0,0	-
Biens et matériaux industriels	157,5	136,7	-13,2
Machines et matériel	151,7	160,7	5,9
Produits de l'automobile	0,4	4,2	950,0
Autres biens de consommation	6,0	7,8	30,0
Transactions spéciales et commerciales	5,6	8,5	51,8

\* De janvier à octobre, sur base douanière.



# Île-du-Prince-Édouard



## Données démographiques

Population (en milliers)	140
Part de la population canadienne (en %)	0,5
Part de la population urbaine <sup>1</sup> (en %)	44,5
Part de la population autochtone (en %)	1,0
Pop. 15-64 ans ayant un diplôme universitaire (en %)	12,2
<b>Ratio de dépendance des aînés<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>20,1</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour la population urbaine et la population autochtone (2001).

<sup>1</sup>Une région urbaine compte au moins 1 000 habitants et au moins 400 personnes par kilomètre carré.

<sup>2</sup>On obtient le ratio de dépendance des aînés en divisant le nombre de personnes de 65 ans et plus par le nombre de personnes de 15 à 64 ans.

## Produit intérieur brut réel

L'économie de l'Île-du-Prince-Édouard s'est grandement améliorée en 2002, son PIB réel enregistrant une croissance de 5,7 % grâce à la relance de l'industrie de la culture et de la transformation de la pomme de terre. Toutefois, on estime que la croissance du PIB en 2003 a ralenti (2 %), à cause de la diminution du niveau d'activité touristique attribuable à l'appréciation du dollar canadien et au syndrome respiratoire aigu sévère (SRAS).

On prévoit que 2004 sera mieux, grâce à l'accélération du rythme d'expansion aux États-Unis et ailleurs au Canada, qui devrait stimuler le tourisme et la demande de produits fabriqués. Néanmoins, l'appréciation du dollar canadien pourrait limiter le nombre de visiteurs américains. Dans l'ensemble, le PIB devrait croître de 2,5 % en 2004.

## Tendances de l'inflation

L'inflation a atteint un sommet de 7,1 % en mars 2003. Bien que le taux d'inflation soit passé à 1,2 % en novembre, l'inflation selon l'Indice des prix à la consommation (IPC) pour les 11 premiers mois de 2003 s'est établie en moyenne à 3,7 %. Les composantes de l'indice alcool et tabac, transport et logement ont été les principaux facteurs de croissance des prix en 2003.

## Structure économique

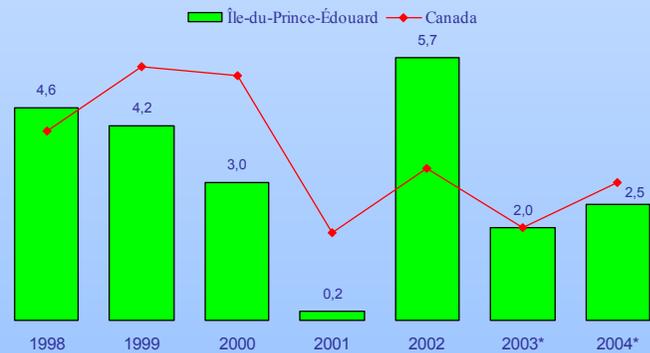
PIB par habitant (en \$ de 1997)	23 807
Ressources naturelles (en % du PIB total)	7,4
Fabrication (en % du PIB total)	10,2
Services (en % du PIB total)	75,4
Intensité de la recherche-développement <sup>1</sup> (en %)	1,1
Intensité du commerce international <sup>2</sup> (en %)	50,4
<b>Intensité du commerce interprovincial<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>79,7</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour l'intensité de la recherche-développement (2000).

<sup>1</sup> Part du PIB.

<sup>2</sup> Importations et exportations en pourcentage du PIB.

Croissance du PIB réel  
(En pourcentage)



\* Les prévisions sont fondées sur une enquête auprès de divers prévisionnistes du secteur privé, y compris la Banque de Montréal, BMO Nesbitt Burns Economics, CIBC, Desjardins, la Banque Nationale, la Banque Royale, Groupe Banque Scotia, Global Insight, la Banque TD et le Conference Board du Canada.

## Prix à la consommation

	2002 (En %)	Inflation d'une année à l'autre, 2003		
		Septembre (En %)	Octobre (En %)	Novembre (En %)
Ensemble	2,7	2,5	1,4	1,2
Aliments	3,5	1,8	1,4	1,6
Logement	-0,7	3,2	1,1	1,0
Dépenses du ménage	2,1	2,0	2,0	1,7
Habillement	0,7	-1,3	-2,3	-0,7
Transport	3,6	3,8	1,5	0,2
Santé	0,7	0,1	0,1	0,0
Loisirs	2,2	-0,8	-0,5	0,0
Alcool et tabac	20,8	13,6	12,3	12,0
Énergie	-4,8	6,6	1,4	-2,5
Canada (ensemble)	2,2	2,2	1,6	1,6



# Île-du-Prince-Édouard



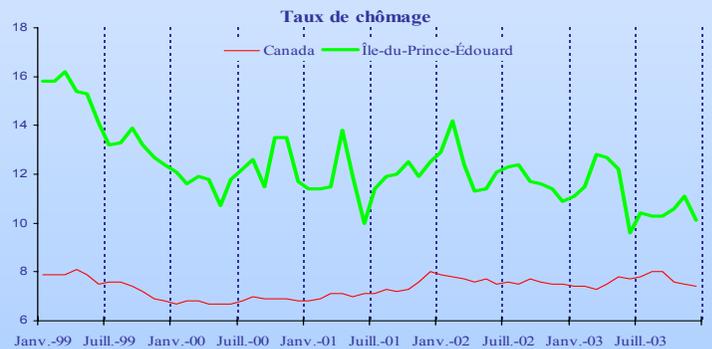
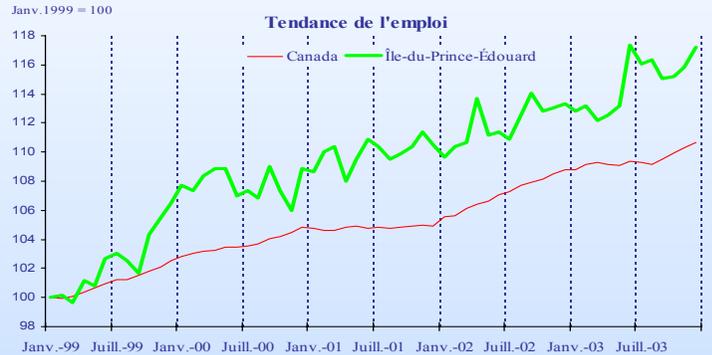
## Marché du travail

Le nombre d'emplois a dépassé les 70 000 en juin et en décembre 2003. Dans l'ensemble, l'Île-du-Prince-Édouard compte 2 300 emplois de plus depuis décembre 2002, soit une hausse de 3,4 %. La plupart des nouveaux emplois sont des emplois à temps plein (+1 600).

Les industries de biens (+1 500 emplois) et les industries de services (+800 emplois) ont affiché des gains. Le commerce a profité de la plus forte avance (+1 300 emplois).

Le taux de chômage a fléchi en 2003. Il s'est fixé à 10,1 % en décembre 2003, soit 0,8 point de pourcentage de moins qu'en décembre 2002.

Le taux d'activité, qui est resté élevé, s'est établi en moyenne à 68,3 % en 2003. Parmi les provinces atlantiques, c'est à l'Île-du-Prince-Édouard que le taux est le plus élevé.



## Situation de l'emploi, par industrie

	Niveau	En % du total décembre 2003	Variation depuis		Variation en % depuis	
			les trois derniers mois	décembre dernier	les trois derniers mois	décembre dernier
(En milliers)						
<b>TOTAL - EMPLOIS</b>	<b>70.2</b>	<b>100.0</b>	<b>1.3</b>	<b>2.3</b>	<b>1.9</b>	<b>3.4</b>
Temps plein	58.1	82.8	0.8	1.6	1.4	2.8
Temps partiel	12.1	17.2	0.4	0.7	3.4	6.1
Population active	78.1	-	1.3	1.9	1.7	2.5
Taux d'activité	68.7	-	1.0	1.0	1.5	1.5
Taux d'emploi	61.7	-	1.0	1.3	1.6	2.2
Taux de chômage	10.1	-	-0.2	-0.8	-1.9	-7.3
<b>INDUSTRIE</b>						
<b>Biens</b>	<b>18.8</b>	<b>26.8</b>	<b>1.2</b>	<b>1.5</b>	<b>6.8</b>	<b>8.7</b>
Agriculture	4.2	6.0	0.7	0.9	20.0	27.3
Ressources naturelles <sup>1</sup>	2.8	4.0	0.2	0.3	7.7	12.0
Services publics	0.4	0.6	0.0	0.1	0.0	33.3
Construction	4.2	6.0	-0.3	-0.6	-6.7	-12.5
Fabrication	7.1	10.1	0.6	0.7	9.2	10.9
<b>Services</b>	<b>51.4</b>	<b>73.2</b>	<b>0.1</b>	<b>0.8</b>	<b>0.2</b>	<b>1.6</b>
Commerce	10.8	15.4	0.0	1.3	0.0	13.7
Transport et entreposage	2.8	4.0	0.1	0.2	3.7	7.7
FASI <sup>2</sup>	2.6	3.7	0.2	0.7	8.3	36.8
Serv. professionnels et scientifiques	2.7	3.8	0.4	-0.4	17.4	-12.9
Gestion et services administratifs	2.3	3.3	-0.1	-0.5	-4.2	-17.9
Enseignement	4.9	7.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Soins de santé et assistance sociale	7.8	11.1	0.2	-0.3	2.6	-3.7
Information, culture et loisirs	2.6	3.7	-0.5	-0.2	-16.1	-7.1
Hébergement et restauration	4.9	7.0	0.3	-0.2	6.5	-3.9
Autres services	3.6	5.1	0.1	0.1	2.9	2.9
Administrations publiques	6.5	9.3	-0.5	0.2	-7.1	3.2

<sup>1</sup> Y compris foresterie, pêche et extraction minière, pétrolière et gazière.

<sup>2</sup> Y compris services financiers, assurances, services immobiliers et services de location.



# Île-du-Prince-Édouard



## Activité économique

De janvier à octobre 2003, le commerce de détail s'est établi à 1,1 milliard de dollars, soit une hausse de 0,3 % par rapport à la même période en 2002.

Les livraisons des fabricants ont atteint 1,1 milliard de dollars pour les dix premiers mois de 2003, soit une hausse de 1,2 % comparativement à la même période en 2002.

En 2003, la croissance du PIB a été alimentée par la construction d'importants chantiers, tels que celui de l'hôpital Prince County. Les perspectives sont bonnes pour 2004, étant donné les divers chantiers prévus, dont la construction d'immeubles fédéraux, d'une usine de transformation du bœuf et d'une centrale thermique alimentée au gaz.

De janvier à octobre 2003, les ventes d'unités moyennes ont reculé de 65,8 % comparativement à la même période en 2002. Par contre, les mises en chantier ont atteint un sommet de 1 800 unités en juin 2003 et une moyenne de 1 050 unités de janvier à novembre de 2003. Il s'agit d'une augmentation de 41,5 % par rapport à la même période en 2002 et de la meilleure année depuis 1988. Les mises en chantier devraient revenir à des niveaux plus soutenables en 2004.

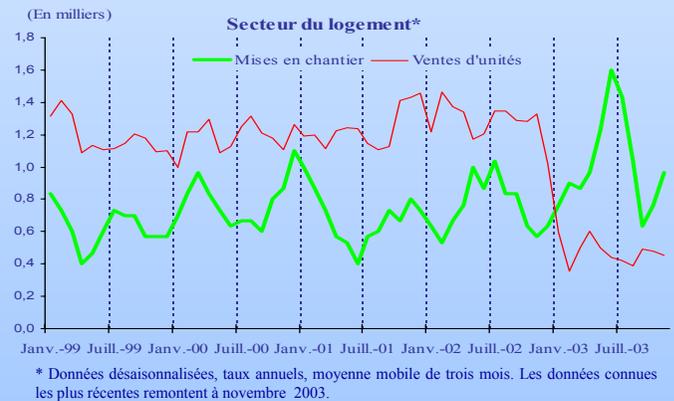
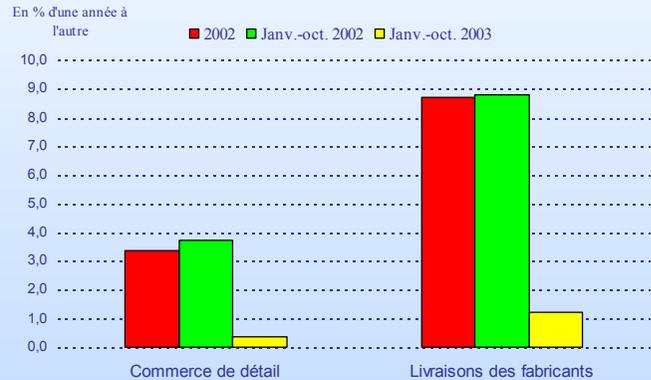
## Commerce

Les exportations de produits de l'agriculture et de la pêche sont essentielles à l'économie de la province. De janvier à octobre 2003, les exportations ont régressé de 42,9 millions de dollars (-7,5 %) par rapport à la même période en 2002. Cette baisse est, en grande partie, attribuable au repli des exportations de homards, causé par l'appréciation du dollar canadien.

Durant cette période, la hausse des importations de machines et de matériel (4,4 millions de dollars) et de biens et matériaux industriels (2,2 millions de dollars) ont fait grimper les importations totales.

L'excédent commercial de l'île-du-Prince-Édouard est passée à 517 millions de dollars, soit 8,6 % de moins que durant la même période en 2002.

### Commerce de détail et livraisons des fabricants



### Commerce de marchandises

Niveau	Cumul de l'année 2002*	Cumul de l'année 2003*	Variation en %
<b>(En millions de \$)</b>			
<b>Total – exportations</b>	<b>575,4</b>	<b>532,5</b>	<b>-7,5</b>
<b>Total – importations</b>	<b>9,6</b>	<b>15,5</b>	<b>61,5</b>
<b>Solde</b>	<b>565,8</b>	<b>517,0</b>	
<b>Groupes principaux de marchandises</b>			
<b>Exportations</b>			
Produits – agriculture et pêche	425,5	395,6	-7,0
Produits énergétiques	0,0	0,1	-
Produits de la forêt	13,2	10,9	-17,4
Biens et matériaux industriels	17,2	19,1	11,0
Machines et matériel	57,7	48,5	-15,9
Produits de l'automobile	1,7	3,3	94,1
Autres biens de consommation	7,9	9,8	24,1
Transactions spéciales et commerciales	52,1	45,5	-12,7
<b>Importations</b>			
Produits – agriculture et pêche	1,8	1,7	-5,6
Produits énergétiques	0,0	0,0	-
Produits de la forêt	0,0	0,0	-
Biens et matériaux industriels	3,6	5,8	61,1
Machines et matériel	2,8	7,2	157,1
Produits de l'automobile	0,2	0,0	-100,0
Autres biens de consommation	1,0	0,3	-70,0
Transactions spéciales et commerciales	0,0	0,1	-

\* De janvier à octobre, sur base douanière.



# Nouvelle-Écosse



## Données démographiques

Population (en milliers)	945
Part de la population canadienne (en %)	3,0
Part de la population urbaine <sup>1</sup> (en %)	55,6
Part de la population autochtone (en %)	1,9
Pop. 15-64 ans ayant un diplôme universitaire (en %)	14,6
Ratio de dépendance des aînés <sup>2</sup> (en %)	19,7

Les données sont celles de 2002, sauf pour la population urbaine et la population autochtone (2001).

<sup>1</sup>Une région urbaine compte au moins 1 000 habitants et au moins 400 personnes par kilomètre carré.

<sup>2</sup>On obtient le ratio de dépendance des aînés en divisant le nombre de personnes de 65 ans et plus par le nombre de personnes de 15 à 64 ans.

## Produit intérieur brut réel

Après une très bonne année en 2002, la croissance du PIB réel sera probablement réduite de moitié en 2003 (de 4,4 % à 2,2 %) en raison de la diminution des dépenses de consommation, de la modération du marché du logement et de la baisse des exportations de produits non énergétiques, notamment le tourisme.

En 2004, la réduction des impôts ainsi que la diminution des primes d'assurance automobile devraient soutenir les dépenses de consommation. De plus, la croissance devrait être alimentée par la tenue d'événements touristiques importants, la hausse des prix des produits forestiers et l'activité soutenue relative aux projets de gaz naturel.

Au début de l'année, le gouvernement de la Nouvelle-Écosse avait prévu un léger excédent pour 2003-2004. Il prévoit maintenant un déficit de 22 millions de dollars. Cela s'explique par les coûts liés aux catastrophes naturelles (l'ouragan Juan et les graves inondations du printemps dernier) ainsi que par les dépenses découlant du cas isolé de la maladie de la vache folle.

## Tendances de l'inflation

Pour les 11 premiers mois de 2003, les prix à la consommation sont en hausse de 3,5 % par rapport à 2002, où ils avaient augmenté de 3 %. L'accélération est, en grande partie, attribuable à l'effet de la hausse des prix du gaz naturel sur les coûts du logement. Au quatrième trimestre, la diminution des prix de l'énergie a considérablement ralenti l'inflation.

## Structure économique

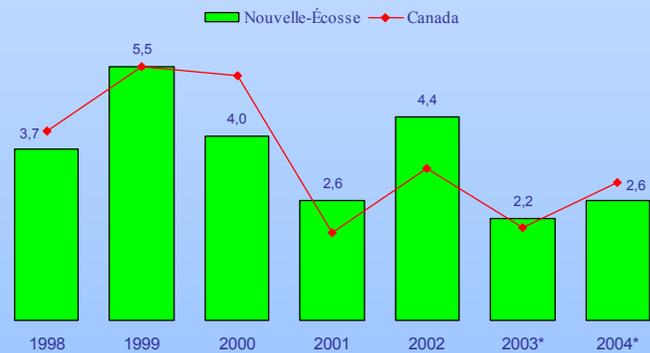
PIB par habitant (en \$ de 1997)	26 270
Ressources naturelles (en % du PIB total)	5,7
Fabrication (en % du PIB total)	10,4
Services (en % du PIB total)	76,3
Intensité de la recherche-développement <sup>1</sup> (en %)	1,5
Intensité du commerce international <sup>2</sup> (en %)	63,1
Intensité du commerce interprovincial <sup>2</sup> (en %)	57,1

Les données sont celles de 2002, sauf pour l'intensité de la recherche-développement (2000).

<sup>1</sup> Part du PIB.

<sup>2</sup> Importations et exportations en pourcentage du PIB.

Croissance du PIB réel  
(En pourcentage)



\* Les prévisions sont fondées sur une enquête auprès de divers prévisionnistes du secteur privé, y compris la Banque de Montréal, BMO Nesbitt Burns Economics, CIBC, Desjardins, la Banque Nationale, la Banque Royale, Groupe Banque Scotia, Global Insight, la Banque TD et le Conférence Board du Canada.

## Prix à la consommation

	2002 (En %)	Inflation d'une année à l'autre, 2003		
		Septembre (En %)	Octobre (En %)	Novembre (En %)
Ensemble	3,0	2,4	1,2	1,1
Aliments	3,3	2,4	2,2	1,9
Logement	0,7	2,5	1,9	1,7
Dépenses du ménage	1,6	1,3	0,4	0,4
Habillement	-2,6	3,2	0,6	-1,2
Transport	5,0	2,2	-1,2	-1,1
Santé	1,0	1,1	1,6	2,4
Loisirs	3,5	0,2	0,3	0,5
Alcool et tabac	19,6	10,9	9,1	9,1
Énergie	-0,7	3,5	-2,5	-4,0
Canada (ensemble)	2,2	2,2	1,6	1,6



# Nouvelle-Écosse



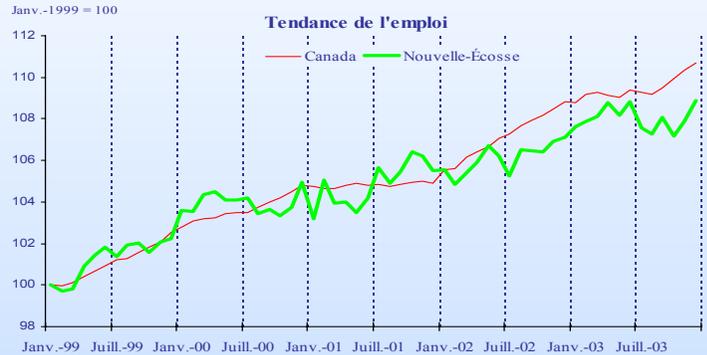
## Marché du travail

De décembre 2002 à décembre 2003, l'emploi a progressé de 1,7 %, soit plus rapidement qu'en 2001 (+0,5 %) et 2002 (+1,5 %).

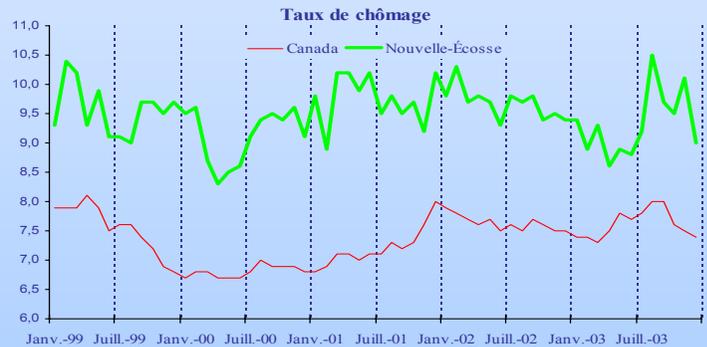
Le redressement de l'emploi dans les administrations publiques et la hausse soutenue observée dans le secteur de la fabrication ont contribué à cette avance. Les emplois perdus dans le commerce, la finance, les assurances, les services immobiliers et les services de location, l'hébergement et les services de restauration ont atténué l'augmentation globale.

En décembre 2003, le taux de chômage s'est établi à 9 % par rapport à 9,4 % en décembre 2002. Cette baisse s'explique par le fait que l'emploi a augmenté plus rapidement que la population active (+1,2 %).

Au premier semestre de 2003, le taux d'emploi s'est fixé à 57,8 %, soit le taux le plus élevé depuis le début de l'Enquête sur la population active en 1976. Le taux d'activité a atteint un sommet de 63,6 % au deuxième semestre de l'année.



\* Données désaisonnalisées.



### Situation de l'emploi, par industrie

(En milliers)	Niveau décembre 2003	En % du total	Variation depuis		Variation en % depuis	
			les trois derniers mois		les trois derniers mois	
			décembre dernier	décembre dernier	décembre dernier	décembre dernier
<b>TOTAL - EMPLOIS</b>	<b>439.5</b>	<b>100.0</b>	<b>3.3</b>	<b>7.2</b>	<b>0.8</b>	<b>1.7</b>
Temps plein	351.7	80.0	-0.2	4.3	-0.1	1.2
Temps partiel	87.7	20.0	3.4	2.8	4.0	3.3
Population active	482.8	-	-0.2	5.9	0.0	1.2
Taux d'activité	63.4	-	-0.1	0.5	-0.2	0.8
Taux d'emploi	57.7	-	0.4	0.6	0.7	1.1
Taux de chômage	9.0	-	-0.7	-0.4	-7.2	-4.3
<b>INDUSTRIE</b>						
<b>Biens</b>	<b>99.8</b>	<b>22.7</b>	<b>5.5</b>	<b>4.9</b>	<b>5.8</b>	<b>5.2</b>
Agriculture	6.6	1.5	-0.5	0.4	-7.0	6.5
Ressources naturelles <sup>1</sup>	14.3	3.3	0.9	-1.0	6.7	-6.5
Services publics	2.7	0.6	0.4	-0.2	17.4	-6.9
Construction	28.3	6.4	4.7	3.3	19.9	13.2
Fabrication	47.7	10.9	-0.2	2.1	-0.4	4.6
<b>Services</b>	<b>339.7</b>	<b>77.3</b>	<b>-2.2</b>	<b>2.2</b>	<b>-0.6</b>	<b>0.7</b>
Commerce	74.8	17.0	1.3	-0.6	1.8	-0.8
Transport et entreposage	20.1	4.6	-0.7	0.8	-3.4	4.1
FASI <sup>2</sup>	19.6	4.5	0.3	-2.4	1.6	-10.9
Serv. professionnels et scientifiques	18.6	4.2	-1.0	-2.2	-5.1	-10.6
Gestion et services administratifs	24.1	5.5	1.7	2.4	7.6	11.1
Enseignement	33.8	7.7	1.1	-0.7	3.4	-2.0
Soins de santé et assistance sociale	55.1	12.5	-1.1	3.4	-2.0	6.6
Information, culture et loisirs	18.8	4.3	0.0	1.7	0.0	9.9
Hébergement et restauration	26.3	6.0	-5.6	-2.0	-17.6	-7.1
Autres services	19.1	4.3	1.4	-3.3	7.9	-14.7
Administrations publiques	29.4	6.7	0.3	5.5	1.0	23.0

<sup>1</sup> Y compris foresterie, pêche et extraction minière, pétrolière et gazière.

<sup>2</sup> Y compris services financiers, assurances, services immobiliers et services de location.



# Nouvelle-Écosse



## Activité économique

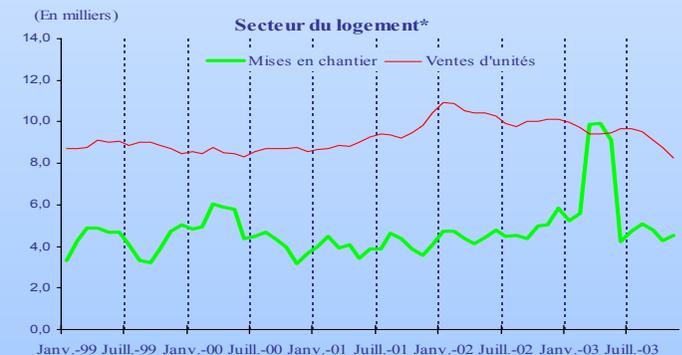
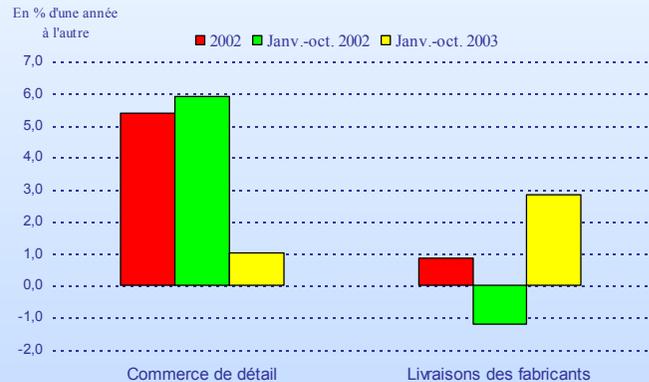
En 2003, les dépenses de consommation ont chuté surtout à cause de la diminution des ventes d'automobiles et des ventes des magasins de marchandises diverses. Dans le secteur du logement, l'activité s'est calmée en 2003. En effet, les ventes sur le marché secondaire se sont repliées et la valeur des permis de construction résidentielle est restée essentiellement la même, après avoir sensiblement augmenté en 2002. Sous l'effet de la progression des ventes de produits du pétrole et du papier, les livraisons des fabricants ont remonté en 2003, malgré la forte baisse des livraisons de matériel de transport.

## Commerce

Pour les dix premiers mois de 2003, les exportations sont en hausse de 6,1 % par rapport à la même période en 2002, à cause de l'effet du renchérissement du gaz naturel sur les exportations d'énergie. Outre les produits énergétiques, les exportations ont diminué de 6,8 %, le fléchissement des prix du bois d'œuvre et l'appréciation de la devise ayant entraîné à la baisse les exportations de produits forestiers ainsi que de machines et de matériel. Par contre, les importations de produits énergétiques et de produits non énergétiques ont augmenté de 8,1 % et de 18 %, respectivement. Les importations de machines et de matériel ainsi que de produits industriels se sont vivement redressées après avoir diminué en 2002.

Compte tenu de ces événements, la balance commerciale est passée d'une situation excédentaire de 53,6 millions de dollars à une situation déficitaire de 362,8 millions.

### Commerce de détail et livraisons des fabricants



\* Données désaisonnalisées, taux annuels, moyenne mobile de trois mois. Les données connues les plus récentes remontent à novembre 2003.

### Commerce de marchandises

Niveau	Cumul de l'année 2002*	Cumul de l'année 2003*	Variation en %
<b>(En millions de \$)</b>			
<b>Total – exportations</b>	<b>4 338,7</b>	<b>4 604,8</b>	<b>6,1</b>
<b>Total – importations</b>	<b>4 285,1</b>	<b>4 967,6</b>	<b>15,9</b>
<b>Solde</b>	<b>53,6</b>	<b>-362,8</b>	
<b>Groupes principaux de marchandises</b>			
<b>Exportations</b>			
Produits – agriculture et pêche	1 171,9	1 159,1	-1,1
Produits énergétiques	692,7	1 205,2	74,0
Produits de la forêt	837,8	746,7	-10,9
Biens et matériaux industriels	387,2	364,5	-5,9
Machines et matériel	1 016,5	894,6	-12,0
Produits de l'automobile	102,7	111,1	8,2
Autres biens de consommation	44,9	47,2	5,1
Transactions spéciales et commerciales	85,2	76,3	-10,4
<b>Importations</b>			
Produits – agriculture et pêche	231,7	300,0	29,5
Produits énergétiques	916,3	990,8	8,1
Produits de la forêt	6,4	6,9	7,8
Biens et matériaux industriels	509,5	552,1	8,4
Machines et matériel	728,5	1 005,9	38,1
Produits de l'automobile	1 824,8	2 043,1	12,0
Autres biens de consommation	51,4	54,0	5,1
Transactions spéciales et commerciales	16,9	14,7	-13,0

\* De janvier à octobre, sur base douanière.



# Nouveau-Brunswick



## Données démographiques

Population (en milliers)	757
Part de la population canadienne (en %)	2,4
Part de la population urbaine <sup>1</sup> (en %)	50,2
Part de la population autochtone (en %)	2,4
Pop. 15-64 ans ayant un diplôme universitaire (en %)	11,4
<b>Ratio de dépendance des aînés<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>19,0</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour la population urbaine et la population autochtone (2001).

<sup>1</sup>Une région urbaine compte au moins 1 000 habitants et au moins 400 personnes par kilomètre carré.

<sup>2</sup>On obtient le ratio de dépendance des aînés en divisant le nombre de personnes de 65 ans et plus par le nombre de personnes de 15 à 64 ans.

## Produit intérieur brut réel

Après une année de croissance vigoureuse et généralisée en 2002, le PIB réel semble avoir ralenti la cadence pour se situer à près de 2 % en 2003. La stagnation de l'emploi a freiné les achats d'automobiles et d'autres biens de consommation, et le raffermissement du dollar a ralenti la croissance des exportations. L'activité a également modéré dans le secteur du logement. Par contre, la hausse des investissements a soutenu la croissance économique.

En 2004, la croissance économique devrait accélérer le rythme (2,6 %) à la faveur du redressement des dépenses de consommation, alimentées par les achats de meubles et de biens durables des nouveaux propriétaires de maisons. La construction résidentielle et les autres investissements devraient ralentir.

## Tendances de l'inflation

Durant les 11 premiers mois de 2003, les prix ont augmenté de 3,7 % par rapport aux niveaux de 2002, progressant presque au même rythme qu'en 2002. Au Nouveau-Brunswick, l'inflation est supérieure à la moyenne nationale depuis deux ans, en raison surtout de l'accroissement des coûts du transport. La hausse des prix a considérablement ralenti au deuxième semestre de 2003, ce qui a ramené à 0,6 % le taux d'inflation en novembre.

## Structure économique

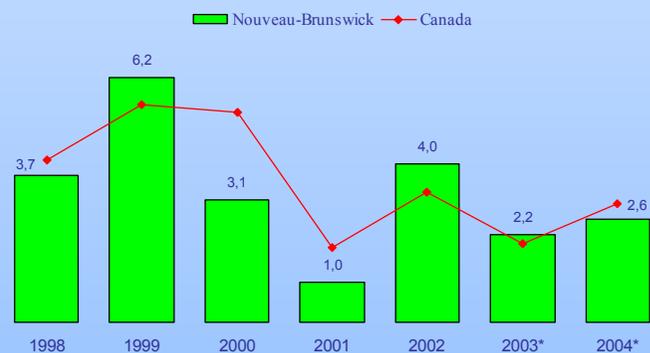
PIB par habitant (en \$ de 1997)	25 882
Ressources naturelles (en % du PIB total)	5,5
Fabrication (en % du PIB total)	14,8
Services (en % du PIB total)	70,7
Intensité de la recherche-développement <sup>1</sup> (en %)	0,8
Intensité du commerce international <sup>2</sup> (en %)	82,4
<b>Intensité du commerce interprovincial<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>76,4</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour l'intensité de la recherche-développement (2000).

<sup>1</sup> Part du PIB.

<sup>2</sup> Importations et exportations en pourcentage du PIB.

Croissance du PIB réel  
(En pourcentage)



\* Les prévisions sont fondées sur une enquête auprès de divers prévisionnistes du secteur privé, y compris la Banque de Montréal, BMO Nesbitt Burns Economics, CIBC, Desjardins, la Banque Nationale, la Banque Royale, Groupe Banque Scotia, Global Insight, la Banque TD et le Conference Board du Canada.

## Prix à la consommation

	2002 (En %)	Inflation d'une année à l'autre, 2003		
		Septembre (En %)	Octobre (En %)	Novembre (En %)
Ensemble	3,4	2,4	1,3	0,6
Aliments	3,6	2,8	2,5	2,1
Logement	0,5	1,9	1,4	1,0
Dépenses du ménage	2,2	0,2	0,2	0,0
Habillement	-1,5	-0,3	-0,2	-2,6
Transport	6,2	4,0	0,1	-2,0
Santé	0,6	1,3	0,6	1,4
Loisirs	3,2	0,5	0,2	0,3
Alcool et tabac	17,7	11,0	9,2	9,2
Énergie	0,8	4,7	-1,1	-2,5
Canada (ensemble)	2,2	2,2	1,6	1,6



# Nouveau-Brunswick



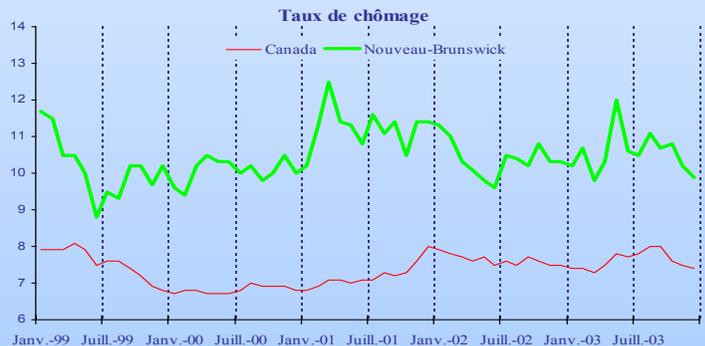
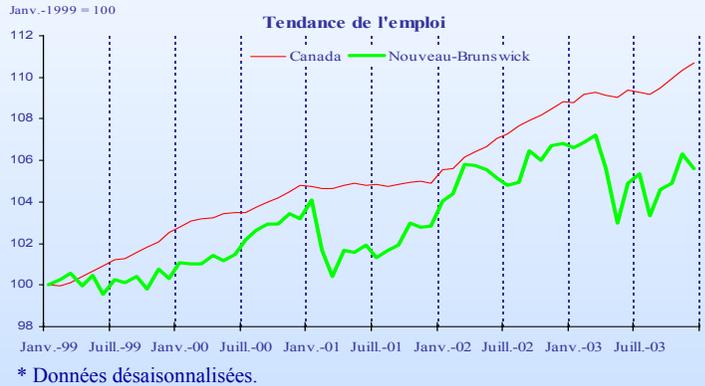
## Marché du travail

De décembre 2002 à décembre 2003, l'emploi a fléchi de 1,1 % au Nouveau-Brunswick, ce qui contraste avec l'an dernier, où il avait progressé de 3,9 %.

Le ralentissement de 2003 est largement attribuable aux pertes d'emplois notées dans l'hébergement et la restauration ainsi qu'à la plus faible hausse de l'emploi observée dans la gestion de sociétés, comparativement aux fortes avances enregistrées les trois années précédentes.

Le taux de chômage moyen au Nouveau-Brunswick a augmenté, passant de 10,4 % en 2002 à 10,6 % en 2003. Toutefois, il a considérablement baissé depuis août dernier, s'établissant à 9,9 % en décembre 2003.

Au début de 2003, le taux d'activité a atteint 64,5 % et le taux d'emploi, 57,7 %, soit les niveaux les plus élevés depuis le début de l'Enquête sur la population active en 1976. Les deux taux se sont repliés par la suite.



### Situation de l'emploi, par industrie

(En milliers)	Niveau En % du total décembre 2003		Variation depuis les trois derniers mois		Variation en % depuis les trois derniers mois	
			décembre dernier		décembre dernier	
<b>TOTAL - EMPLOIS</b>	<b>346.1</b>	<b>100.0</b>	<b>3.4</b>	<b>-3.9</b>	<b>1.0</b>	<b>-1.1</b>
Temps plein	293.3	84.7	2.7	-2.5	0.9	-0.8
Temps partiel	52.7	15.2	0.6	-1.5	1.2	-2.8
Population active	384.2	-	0.5	-6.0	0.1	-1.5
Taux d'activité	62.9	-	0.0	-1.2	0.0	-1.9
Taux d'emploi	56.7	-	0.5	-0.8	0.9	-1.4
Taux de chômage	9.9	-	-0.8	-0.4	-7.5	-3.9
<b>INDUSTRIE</b>						
<b>Biens</b>	<b>84.2</b>	<b>24.3</b>	<b>4.6</b>	<b>4.6</b>	<b>5.8</b>	<b>5.8</b>
Agriculture	4.6	1.3	-0.4	-1.9	-8.0	-29.2
Ressources naturelles <sup>1</sup>	12.1	3.5	1.0	1.0	9.0	9.0
Services publics	3.4	1.0	-0.6	-0.6	-15.0	-15.0
Construction	19.5	5.6	2.9	-0.1	17.5	-0.5
Fabrication	44.6	12.9	1.6	6.1	3.7	15.8
<b>Services</b>	<b>261.9</b>	<b>75.7</b>	<b>-1.1</b>	<b>-8.5</b>	<b>-0.4</b>	<b>-3.1</b>
Commerce	55.8	16.1	0.7	1.9	1.3	3.5
Transport et entreposage	17.6	5.1	-1.9	-2.1	-9.7	-10.7
FASI <sup>2</sup>	14.8	4.3	0.1	0.4	0.7	2.8
Serv. professionnels et scientifiques	14.4	4.2	-0.2	-1.3	-1.4	-8.3
Gestion et services administratifs	21.6	6.2	-1.1	-1.7	-4.8	-7.3
Enseignement	24.2	7.0	1.6	2.9	7.1	13.6
Soins de santé et assistance sociale	46.8	13.5	0.5	3.1	1.1	7.1
Information, culture et loisirs	9.8	2.8	-0.9	-3.1	-8.4	-24.0
Hébergement et restauration	21.8	6.3	0.6	-4.0	2.8	-15.5
Autres services	17.0	4.9	0.7	-0.9	4.3	-5.0
Administrations publiques	18.0	5.2	-1.3	-3.7	-6.7	-17.1

<sup>1</sup> Y compris foresterie, pêche et extraction minière, pétrolière et gazière.

<sup>2</sup> Y compris services financiers, assurances, services immobiliers et services de location.



# Nouveau-Brunswick



## Activité économique

Dans le sillage de la faiblesse de l'emploi, les ventes au détail pour les dix premiers mois de 2003 n'ont pratiquement pas changé par rapport à la même période en 2002. Les résultats sont beaucoup moins reluisants qu'ailleurs au pays. La faiblesse a été généralisée, et les ventes d'automobiles ont chuté. Les livraisons des fabricants ont ralenti par suite de la baisse des ventes de produits alimentaires, y compris le poisson. Le marché du logement est resté relativement vigoureux.

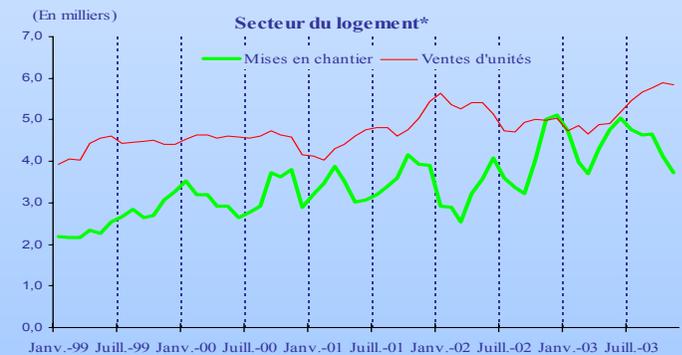
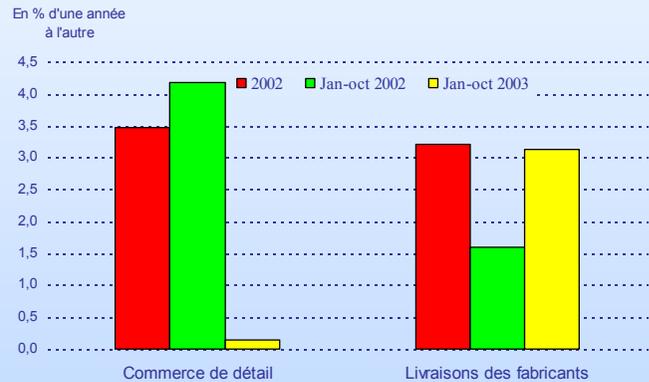
## Commerce

Pour les dix premiers mois de 2003, les exportations sont en hausse de 5,3 % par rapport à la même période en 2002. Cette augmentation est entièrement attribuable au renchérissement des exportations d'énergie. À l'exception de la composante énergie, les exportations ont fléchi de 4,9 %, entraînées notamment par le fléchissement continu des exportations de produits forestiers.

De même, les importations de produits énergétiques ont augmenté de 6,7 %, tandis que les importations de produits non énergétiques ont diminué de 4,7 %, à cause de la baisse marquée des importations de produits de l'agriculture et de la pêche.

Compte tenu de ces événements, l'excédent commercial du Nouveau-Brunswick est passé de 1,9 milliard de dollars à 2,2 milliards.

### Commerce de détail et livraisons des fabricants



\* Données désaisonnalisées, taux annuels, moyenne mobile de trois mois. Les données connues les plus récentes remontent à novembre 2003.

### Commerce de marchandises

Niveau	Cumul de l'année 2002*	Cumul de l'année 2003*	Variation en %
<b>(En millions de \$)</b>			
<b>Total – exportations</b>	<b>6 784,4</b>	<b>7 145,8</b>	<b>5,3</b>
<b>Total – importations</b>	<b>4 921,0</b>	<b>4 981,8</b>	<b>1,2</b>
<b>Solde</b>	<b>1 863,4</b>	<b>2 164,0</b>	
<b>Groupes principaux de marchandises</b>			
<b>Exportations</b>			
Produits – agriculture et pêche	1 159,8	1 103,7	-4,8
Produits énergétiques	2 717,9	3 279,5	20,7
Produits de la forêt	1 749,7	1 694,6	-3,1
Biens et matériaux industriels	508,1	485,2	-4,5
Machines et matériel	487,7	435,1	-10,8
Produits de l'automobile	24,6	28,3	15,0
Autres biens de consommation	39,2	30,0	-23,5
Transactions spéciales et commerciales	97,5	89,5	-8,2
<b>Importations</b>			
Produits – agriculture et pêche	525,6	432,9	-17,6
Produits énergétiques	2 572,6	2 743,7	6,7
Produits de la forêt	133,1	125,3	-5,9
Biens et matériaux industriels	803,1	779,1	-3,0
Machines et matériel	490,1	521,2	6,3
Produits de l'automobile	155,1	182,3	17,5
Autres biens de consommation	196,1	159,8	-18,5
Transactions spéciales et commerciales	44,9	38,1	-15,1

\* De janvier à octobre, sur base douanière.



## Données démographiques

Population (en milliers)	7 455
Part de la population canadienne (en %)	23,7
Part de la population urbaine <sup>1</sup> (en %)	80,2
Part de la population autochtone (en %)	1,1
Pop. 15-64 ans ayant un diplôme universitaire (en %)	15,0
<b>Ratio de dépendance des aînés<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>18,9</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour la population urbaine et la population autochtone (2001).

<sup>1</sup>Une région urbaine compte au moins 1 000 habitants et au moins 400 personnes par kilomètre carré.

<sup>2</sup>On obtient le ratio de dépendance des aînés en divisant le nombre de personnes de 65 ans et plus par le nombre de personnes de 15 à 64 ans.

## Produit intérieur brut réel

La faiblesse de l'économie américaine au début de 2003, l'appréciation du dollar canadien et divers chocs ont frappé l'économie québécoise en 2003. Le secteur de la fabrication, qui est fortement tributaire des exportations, a été le plus durement touché. Toutefois, la demande intérieure a poursuivi sur sa lancée en 2003, alimentée par la vigueur des dépenses de consommation et du secteur du logement.

Après avoir connu de très bons résultats en 2002 (croissance de 4 %), le PIB réel du Québec ne devrait croître que de 1,9 % en 2003.

En raison du caractère temporaire des récents chocs et de l'élan que connaît l'économie américaine, les exportations pourraient prendre de l'expansion prochainement. On prévoit que le PIB réel de la province croîtra de 2,8 % en 2004, soit un peu moins que la moyenne nationale.

## Tendances de l'inflation

Après s'être établie en moyenne à 3,5 % durant les six premiers mois de 2003, l'inflation selon l'Indice des prix à la consommation (IPC) au Québec a atteint en moyenne 1,6 % de juillet à novembre. La baisse des prix de l'énergie et son effet sur les coûts du transport sont à l'origine de ce recul. À l'instar de la plupart des provinces, une déflation a même été observée dans la composante énergie de l'indice au Québec, en octobre et novembre.

## Structure économique

PIB par habitant (en \$ de 1997)	30 706
Ressources naturelles (en % du PIB total)	2,5
Fabrication (en % du PIB total)	21,7
Services (en % du PIB total)	66,9
Intensité de la recherche-développement <sup>1</sup> (en %)	2,3
Intensité du commerce international <sup>2</sup> (en %)	72,1
<b>Intensité du commerce interprovincial<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>38,4</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour l'intensité de la recherche-développement (2000).

<sup>1</sup> Part du PIB.

<sup>2</sup> Importations et exportations en pourcentage du PIB.

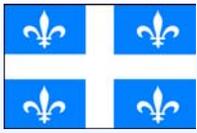
Croissance du PIB réel  
(En pourcentage)



\* Les prévisions sont fondées sur une enquête auprès de divers prévisionnistes du secteur privé, y compris la Banque de Montréal, BMO Nesbitt Burns Economics, CIBC, Desjardins, la Banque Nationale, la Banque Royale, Groupe Banque Scotia, Global Insight, la Banque TD et le Conference Board du Canada.

## Prix à la consommation

	2002 (En %)	Inflation d'une année à l'autre, 2003		
		Septembre (En %)	Octobre (En %)	Novembre (En %)
Ensemble	2,0	1,6	1,4	1,3
Aliments	2,1	2,0	3,0	2,8
Logement	1,1	3,0	2,7	2,7
Dépenses du ménage	0,5	-1,2	-0,9	-0,8
Habillement	0,4	-3,1	-0,4	-1,2
Transport	1,4	2,9	-0,2	0,2
Santé	0,5	2,3	1,7	2,2
Loisirs	1,1	-0,8	-0,9	-0,9
Alcool et tabac	17,9	5,3	3,9	3,7
Énergie	-2,3	2,6	-1,7	-1,3
Canada (ensemble)	2,2	2,2	1,6	1,6



# Québec

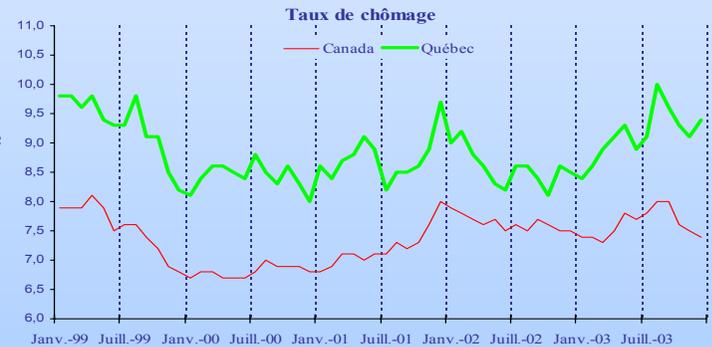
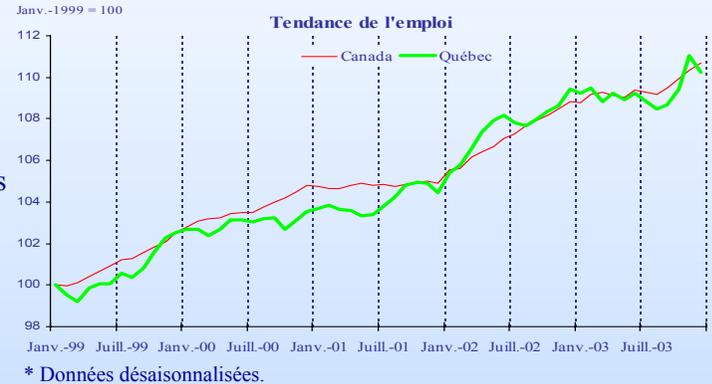


## Marché du travail

Le nombre d'emplois a augmenté de décembre 2002 à décembre 2003, soit de 27 000, tous des emplois à temps partiel. Ce rythme de création d'emplois est beaucoup plus lent que celui de 2002 (+166 000). Toutefois, 60 000 emplois ont été créés durant les quatre derniers mois de 2003.

La plus faible croissance de l'emploi, jumelée à l'augmentation du nombre de personnes à la recherche d'un emploi, a fait monter de 0,9 point de pourcentage le taux de chômage, soit de 8,5 % en décembre 2002 à 9,4 % en décembre 2003.

Frappé par la faiblesse de l'économie américaine durant le premier semestre de 2003 et la vigueur du dollar canadien, le secteur de la fabrication a perdu 42 000 emplois en 2003 et est principalement responsable de la croissance tenue de l'emploi. Par contre, la construction (+17 000), les soins de santé et l'assistance sociale (+33 000) ainsi que la finance, les assurances, les services immobiliers et les services de location (+18 000) ont connu de bons résultats.



### Situation de l'emploi, par industrie

	Niveau	En % du total	Variation depuis		Variation en % depuis	
			les trois derniers mois	décembre dernier	les trois derniers mois	décembre dernier
(En milliers)		décembre 2003				
<b>TOTAL - EMPLOIS</b>	<b>3,681.4</b>	<b>100.0</b>	<b>52.8</b>	<b>27.3</b>	<b>1.5</b>	<b>0.7</b>
Temps plein	2,973.6	80.8	12.2	-11.6	0.4	-0.4
Temps partiel	707.8	19.2	40.6	38.9	6.1	5.8
Population active	4,061.3	-	46.4	69.6	1.2	1.7
Taux d'activité	66.4	-	0.5	0.5	0.8	0.8
Taux d'emploi	60.2	-	0.7	-0.1	1.2	-0.2
Taux de chômage	9.4	-	-0.2	0.9	-2.1	10.6
<b>INDUSTRIE</b>						
<b>Biens</b>	<b>926.2</b>	<b>25.2</b>	<b>-0.6</b>	<b>-36.6</b>	<b>-0.1</b>	<b>-3.8</b>
Agriculture	57.1	1.6	-0.6	-10.0	-1.0	-14.9
Ressources naturelles <sup>1</sup>	38.7	1.1	2.0	0.3	5.4	0.8
Services publics	29.7	0.8	0.6	-1.5	2.1	-4.8
Construction	177.8	4.8	3.5	17.1	2.0	10.6
Fabrication	623.0	16.9	-6.0	-42.3	-1.0	-6.4
<b>Services</b>	<b>2,755.2</b>	<b>74.8</b>	<b>53.4</b>	<b>63.9</b>	<b>2.0</b>	<b>2.4</b>
Commerce	605.4	16.4	5.0	5.4	0.8	0.9
Transport et entreposage	163.5	4.4	-1.4	6.7	-0.8	4.3
FASI <sup>2</sup>	200.8	5.5	14.6	17.7	7.8	9.7
Serv. professionnels et scientifiques	212.6	5.8	3.8	-11.5	1.8	-5.1
Gestion et services administratifs	112.4	3.1	4.7	-10.6	4.4	-8.6
Enseignement	254.8	6.9	6.9	7.7	2.8	3.1
Soins de santé et assistance sociale	451.8	12.3	21.9	33.4	5.1	8.0
Information, culture et loisirs	161.3	4.4	10.3	7.6	6.8	4.9
Hébergement et restauration	210.3	5.7	-13.4	-4.1	-6.0	-1.9
Autres services	167.8	4.6	8.0	0.6	5.0	0.4
Administrations publiques	214.6	5.8	-6.7	11.1	-3.0	5.5

<sup>1</sup> Y compris foresterie, pêche et extraction minière, pétrolière et gazière.

<sup>2</sup> Y compris services financiers, assurances, services immobiliers et services de location.



## Activité économique

Au Québec, les dépenses de consommation ont conservé leur vigueur en 2003 puisque les ventes au détail ont progressé de 4,8 % durant les dix premiers mois de 2003 comparativement à la même période en 2002. Il s'agit du deuxième taux de croissance en importance au pays.

La construction résidentielle a poursuivi son essor en 2003, et les mises en chantier ont atteint, en août, un sommet inégalé en 13 ans. Le marché du logement devrait se calmer un peu en 2004, mais la demande de logements neufs devrait conserver sa vigueur, étant donné que les taux d'intérêt devraient rester faibles.

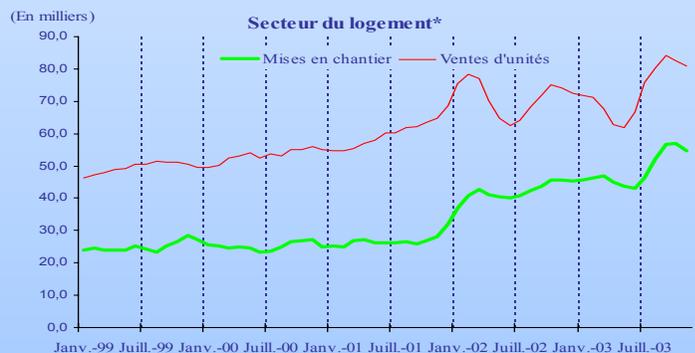
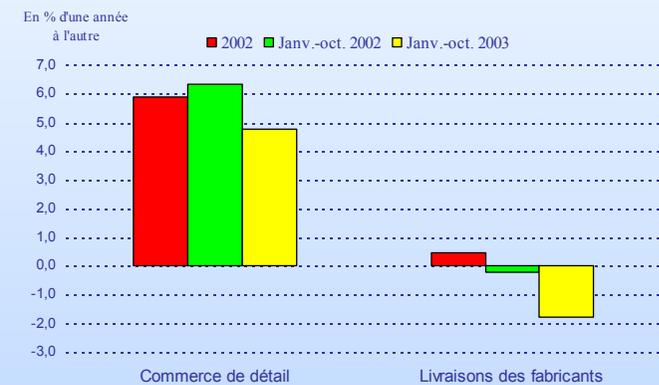
La léthargie de l'économie américaine (premier semestre de 2003) et la flambée du dollar canadien ont freiné les livraisons des fabricants, lesquelles ont diminué de 1,8 % (d'une année à l'autre) de janvier à octobre 2003. Les livraisons de biens durables tels que le matériel de transport, les ordinateurs et le matériel électronique, ont été le plus durement touchés.

## Commerce

Au Québec, les exportations de marchandises ont fléchi de 6,3 % durant les dix premiers mois de 2003, comparativement à la même période en 2002. Cinq des sept principaux groupes ont perdu du terrain pendant cette période. Les produits de l'automobile ont enregistré les plus graves reculs (-35,6 %), surtout à cause de la fermeture de l'usine d'assemblage GM de Boisbriand, en août 2002.

De janvier à octobre, les importations de marchandises ont augmenté de 2,8 %, essentiellement les importations de produits énergétiques (+22,7 %) et d'autres biens de consommation (+10,7 %).

### Commerce de détail et livraisons des fabricants



\* Données désaisonnalisées, taux annuels, moyenne mobile de trois mois. Les données connues les plus récentes remontent à novembre 2003.

### Commerce de marchandises

Niveau	Cumul de l'année 2002*	Cumul de l'année 2003*	Variation en %
<i>(En millions de \$)</i>			
<b>Total – exportations</b>	<b>54 989,1</b>	<b>51 507,3</b>	<b>-6,3</b>
<b>Total – importations</b>	<b>42 735,3</b>	<b>43 946,2</b>	<b>2,8</b>
<b>Solde</b>	<b>12 253,8</b>	<b>7 561,1</b>	
<b>Groupes principaux de marchandises</b>			
<b>Exportations</b>			
Produits – agriculture et pêche	2 916,1	3 008,7	3,2
Produits énergétiques	1 213,2	1 359,7	12,1
Produits de la forêt	8 350,1	7 600,3	-9,0
Biens et matériaux industriels	13 098,7	12 173,5	-7,1
Machines et matériel	20 853,9	20 307,7	-2,6
Produits de l'automobile	3 174,3	2 044,0	-35,6
Autres biens de consommation	3 952,0	3 705,3	-6,2
Transactions spéciales et commerciales	1 431,3	1 308,4	-8,6
<b>Importations</b>			
Produits – agriculture et pêche	2 383,1	2 580,5	8,3
Produits énergétiques	6 607,3	8 105,4	22,7
Produits de la forêt	730,7	703,0	-3,8
Biens et matériaux industriels	9 951,6	9 742,9	-2,1
Machines et matériel	13 414,7	12 504,6	-6,8
Produits de l'automobile	1 817,1	1 851,7	1,9
Autres biens de consommation	6 999,8	7 752,0	10,7
Transactions spéciales et commerciales	830,3	706,0	-15,0

\* De janvier à octobre, sur base douanière.



# Ontario



## Données démographiques

Population (en milliers)	12 068
Part de la population canadienne (en %)	38,4
Part de la population urbaine <sup>1</sup> (en %)	84,6
Part de la population autochtone (en %)	1,7
Pop. 15-64 ans ayant un diplôme universitaire (en %)	18,6
<b>Ratio de dépendance des aînés<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>18,4</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour la population urbaine et la population autochtone (2001).

<sup>1</sup>Une région urbaine compte au moins 1 000 habitants et au moins 400 personnes par kilomètre carré.

<sup>2</sup>On obtient le ratio de dépendance des aînés en divisant le nombre de personnes de 65 ans et plus par le nombre de personnes de 15 à 64 ans.

## Structure économique

PIB par habitant (en \$ de 1997)	37 379
Ressources naturelles (en % du PIB total)	1,8
Fabrication (en % du PIB total)	20,4
Services (en % du PIB total)	70,2
Intensité de la recherche-développement <sup>1</sup> (en %)	2,1
Intensité du commerce international <sup>2</sup> (en %)	93,6
<b>Intensité du commerce interprovincial<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>30,0</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour l'intensité de la recherche-développement (2000).

<sup>1</sup> Part du PIB.

<sup>2</sup> Importations et exportations en pourcentage du PIB.

## Produit intérieur brut réel

En raison de la mollesse de l'économie américaine au début de 2003, de la vigueur du dollar canadien, du syndrome respiratoire aigu sévère (SRAS) et de la panne d'électricité du mois d'août, le PIB réel de l'Ontario ne devrait croître que de 1,7 % en 2003.

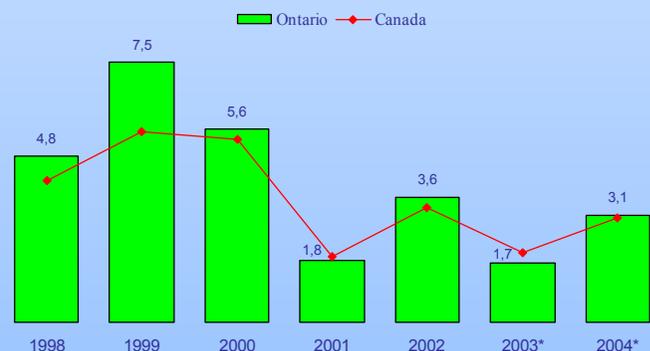
C'est le secteur de la fabrication qui a été le plus durement touché, surtout les exportations de véhicules et de pièces d'automobile ainsi que de produits aérospatiaux. L'industrie touristique a souffert en 2003, principalement à Toronto, à cause du SRAS.

Alimentée par une vive demande intérieure et l'élan que connaît l'économie américaine, la croissance du PIB réel en Ontario devrait s'améliorer en 2004 et dépasser les 3 %. Cependant, la vigueur soutenue du dollar canadien pourrait freiner la croissance économique en 2004.

## Tendances de l'inflation

En Ontario, l'inflation est relativement stable depuis quelques mois, s'établissant en moyenne à 1,9 % pour la période de juillet à novembre. Ce résultat est principalement attribuable à la plus faible hausse de la composante transport de l'Indice des prix à la consommation (IPC), découlant des augmentations de prix de l'énergie moins importantes ces derniers mois.

Croissance du PIB réel  
(En pourcentage)



\* Les prévisions sont fondées sur une enquête auprès de divers prévisionnistes du secteur privé, y compris la Banque de Montréal, BMO Nesbitt Burns Economics, CIBC, Desjardins, la Banque Nationale, la Banque Royale, Groupe Banque Scotia, Global Insight, la Banque TD et le Conference Board du Canada.

## Prix à la consommation

	2002 (En %)	Inflation d'une année à l'autre, 2003		
		Septembre (En %)	Octobre (En %)	Novembre (En %)
Ensemble	2,0	2,2	1,7	1,7
Aliments	3,0	1,4	1,7	0,7
Logement	1,0	2,6	1,8	2,1
Dépenses du ménage	1,4	1,6	2,1	1,4
Habillement	-1,7	-2,8	-3,1	-0,5
Transport	2,3	5,2	3,2	2,9
Santé	1,1	1,7	1,1	1,4
Loisirs	1,4	-1,0	-0,2	0,2
Alcool et tabac	16,2	4,8	4,0	4,0
Énergie	-3,2	7,5	-0,1	1,3
Canada (ensemble)	2,2	2,2	1,6	1,6



# Ontario

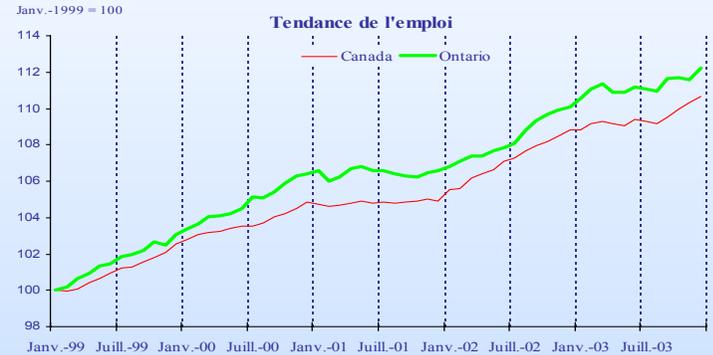


## Marché du travail

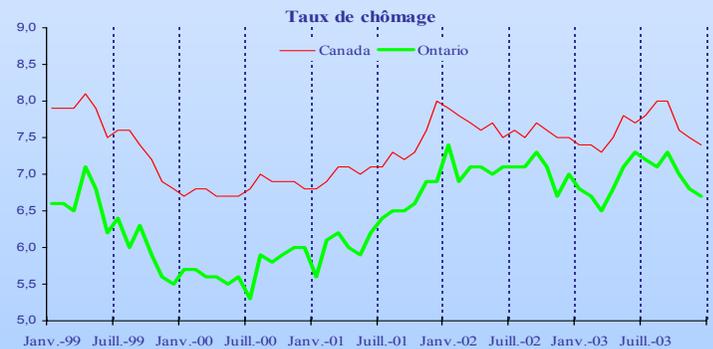
Après une période difficile d'avril à août 2003, la croissance de l'emploi a rebondi en Ontario ces derniers mois. Dans l'ensemble, 120 000 emplois ont été créés de décembre 2002 à décembre 2003, presque tous des emplois à temps plein. L'Ontario avait créé 196 000 emplois durant la même période en 2002.

Les plus fortes hausses de 2003 ont été observées dans les soins de santé et l'assistance sociale (+41 000) ainsi que la gestion et les services administratifs (+32 000). Malgré la légère augmentation des deux derniers mois (+13 000), le secteur de la fabrication a perdu 35 000 emplois en 2003, à cause du ralentissement de l'économie américaine et de la forte poussée du dollar canadien. Les services professionnels et scientifiques accusent aussi des pertes d'emplois importantes en 2003 (-29 000).

Le taux de chômage est passé à 6,7 % en décembre 2003, soit 0,3 point de pourcentage de moins que le niveau enregistré il y a un an.



\* Données désaisonnalisées.



### Situation de l'emploi, par industrie

	Niveau En % du total décembre 2003	Variation depuis		Variation en % depuis	
		les trois derniers mois	décembre dernier	les trois derniers mois	décembre dernier
(En milliers)					
<b>TOTAL - EMPLOIS</b>	<b>6,285.8</b>	<b>34.1</b>	<b>119.8</b>	<b>0.5</b>	<b>1.9</b>
Temps plein	5,146.1	32.9	106.3	0.6	2.1
Temps partiel	1,139.7	1.2	13.5	0.1	1.2
Population active	6,736.3	-5.0	103.2	-0.1	1.6
Taux d'activité	68.3	-0.4	-0.1	-0.6	-0.1
Taux d'emploi	63.8	0.1	0.3	0.2	0.5
Taux de chômage	6.7	-0.6	-0.3	-8.2	-4.3
<b>INDUSTRIE</b>					
<b>Biens</b>	<b>1,651.9</b>	<b>-10.6</b>	<b>-4.3</b>	<b>-0.6</b>	<b>-0.3</b>
Agriculture	87.0	2.6	5.1	3.1	6.2
Ressources naturelles <sup>1</sup>	31.8	0.3	-0.4	1.0	-1.2
Services publics	55.0	-1.8	4.6	-3.2	9.1
Construction	395.3	-9.2	21.9	-2.3	5.9
Fabrication	1,082.9	-2.3	-35.3	-0.2	-3.2
<b>Services</b>	<b>4,633.9</b>	<b>44.6</b>	<b>124.1</b>	<b>1.0</b>	<b>2.8</b>
Commerce	938.4	8.4	1.7	0.9	0.2
Transport et entreposage	294.6	10.5	17.2	3.7	6.2
FASI <sup>2</sup>	433.9	-9.2	24.7	-2.1	6.0
Serv. professionnels et scientifiques	415.8	-16.2	-29.0	-3.8	-6.5
Gestion et services administratifs	290.0	28.8	31.7	11.0	12.3
Enseignement	392.8	6.2	-4.1	1.6	-1.0
Soins de santé et assistance sociale	626.0	8.2	40.9	1.3	7.0
Information, culture et loisirs	291.9	-7.4	12.5	-2.5	4.5
Hébergement et restauration	384.6	21.1	5.9	5.8	1.6
Autres services	252.5	-4.7	3.4	-1.8	1.4
Administrations publiques	313.4	-1.0	19.1	-0.3	6.5

<sup>1</sup> Y compris foresterie, pêche et extraction minière, pétrolière et gazière.

<sup>2</sup> Y compris services financiers, assurances, services immobiliers et services de location.



## Activité économique

De janvier à octobre 2003, les ventes au détail ont progressé de 3,4 % en Ontario comparativement à la même période en 2002, soit près de la moyenne nationale (3,5 %).

La construction résidentielle est demeurée vigoureuse en 2003. Les faibles taux d'intérêt, la forte confiance des consommateurs et la vive croissance de l'emploi devraient continuer d'alimenter les dépenses de consommation et les investissements résidentiels en 2004.

D'une année à l'autre, la valeur des livraisons des fabricants a diminué de 1,7 % durant les dix premiers mois de 2003, surtout dans l'industrie de l'automobile qui est fortement orientée vers les exportations.

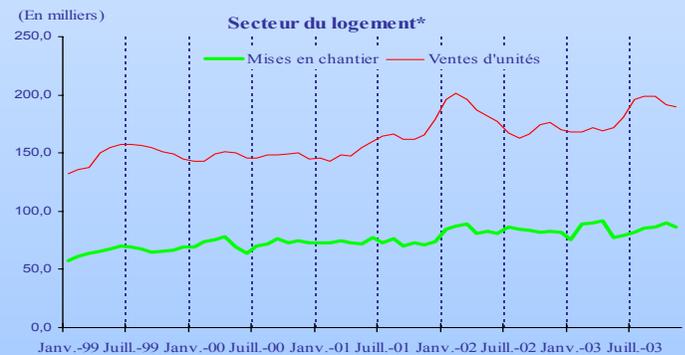
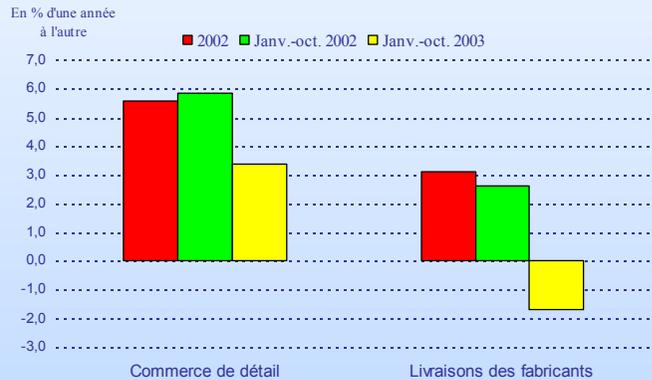
## Commerce

En 2003, le dollar canadien s'est apprécié de près de 22 % par rapport à sa contrepartie américaine. Cette appréciation, jumelée à l'économie languissante des États-Unis au premier semestre de 2003, a grandement nui aux exportations de l'Ontario.

Les exportations de marchandises de la province ont glissé de 7,5 % durant les dix premiers mois de 2003 par rapport à la même période en 2002. Les machines et le matériel (-10,9%), les biens et matériaux industriels (-8,4 %) et les produits de l'automobile (-8,3 %) ont subi des baisses considérables durant cette période.

De janvier à octobre, les importations de marchandises ont fléchi (-6,2 %) comparativement à la même période en 2002. Tous les principaux groupes, à l'exception des produits énergétiques, ont subi des reculs.

### Commerce de détail et livraisons des fabricants



\* Données désaisonnalisées, taux annuels, moyenne mobile de trois mois. Les données connues les plus récentes remontent à novembre 2003.

### Commerce de marchandises

Niveau	Cumul de l'année 2002*	Cumul de l'année 2003*	Variation en %
<b>(En millions de \$)</b>			
<b>Total – exportations</b>	<b>152 394,1</b>	<b>140 996,4</b>	<b>-7,5</b>
<b>Total – importations</b>	<b>188 135,6</b>	<b>176 419,1</b>	<b>-6,2</b>
<b>Solde</b>	<b>-35 741,5</b>	<b>-35 422,7</b>	
<b>Groupes principaux de marchandises</b>			
<b>Exportations</b>			
Produits – agriculture et pêche	6 359,2	6 533,3	2,7
Produits énergétiques	1 388,6	1 827,5	31,6
Produits de la forêt	6 125,3	5 611,3	-8,4
Biens et matériaux industriels	25 293,4	23 166,5	-8,4
Machines et matériel	32 321,1	28 787,0	-10,9
Produits de l'automobile	71 761,3	65 770,8	-8,3
Autres biens de consommation	5 813,5	5 998,6	3,2
Transactions spéciales et commerciales	3 332,0	3 301,4	-0,9
<b>Importations</b>			
Produits – agriculture et pêche	9 921,1	9 767,6	-1,5
Produits énergétiques	1 695,3	2 093,5	23,5
Produits de la forêt	1 163,5	1 135,4	-2,4
Biens et matériaux industriels	36 052,3	33 425,3	-7,3
Machines et matériel	55 392,4	50 792,6	-8,3
Produits de l'automobile	55 458,3	51 606,1	-6,9
Autres biens de consommation	25 250,6	24 638,5	-2,4
Transactions spéciales et commerciales	3 202,3	2 959,9	-7,6

\* De janvier à octobre, sur base douanière.



# Manitoba



## Données démographiques

Population (en milliers)	1 151
Part de la population canadienne	3,7
Part de la population urbaine <sup>1</sup> (en %)	71,7
Part de la population autochtone (en %)	13,6
Pop. 15-64 ans ayant un diplôme universitaire (en %)	13,9
<b>Ratio de dépendance des aînés<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>20,5</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour la population urbaine et la population autochtone (2001).

<sup>1</sup>Une région urbaine compte au moins 1 000 habitants et au moins 400 personnes par kilomètre carré.

<sup>2</sup>On obtient le ratio de dépendance des aînés en divisant le nombre de personnes de 65 ans et plus par le nombre de personnes de 15 à 64 ans.

## Produit intérieur brut réel

La croissance du PIB réel au Manitoba devrait atteindre 2,3 % en 2003, ce qui est un peu plus élevé que la plupart des autres provinces et supérieur à la moyenne nationale.

Les industries de la construction et de l'agriculture sont principalement à l'origine de cette amélioration. La construction résidentielle est demeurée vigoureuse, et les cultures agricoles ont connu le meilleur redressement des Prairies.

Bien que relativement diversifié, le secteur de la fabrication n'a probablement progressé que légèrement en 2003, car la crise de la vache folle a frappé de plein fouet l'industrie de la transformation des aliments.

Les analystes prévoient que le PIB augmentera de 2,8 % en 2004. Les meilleures perspectives agricoles ainsi que la vigueur de la demande des consommateurs devraient contribuer à soutenir la croissance.

## Tendances de l'inflation

L'inflation se maintient sous la moyenne nationale. Depuis quelques mois, elle régresse légèrement et s'est établie à 0,6 % en novembre par rapport à 1,6 % en septembre.

## Structure économique

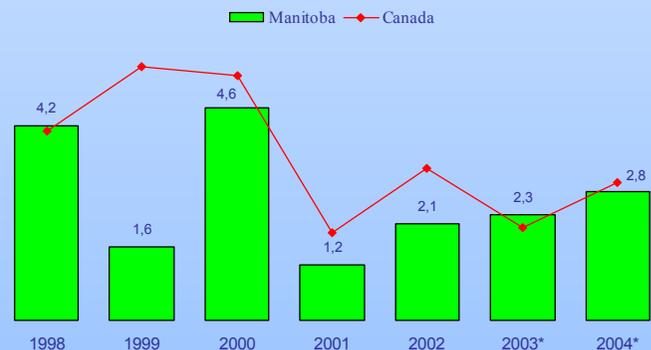
PIB par habitant (en \$ de 1997)	29 566
Ressources naturelles (en % du PIB total)	6,8
Fabrication (en % du PIB total)	12,6
Services (en % du PIB total)	73,2
Intensité de la recherche-développement <sup>1</sup> (en %)	1,2
Intensité du commerce international <sup>2</sup> (en %)	59,9
<b>Intensité du commerce interprovincial<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>64,6</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour l'intensité de la recherche-développement (2000).

<sup>1</sup> Part du PIB.

<sup>2</sup> Importations et exportations en pourcentage du PIB.

Croissance du PIB réel  
(En pourcentage)



\* Les prévisions sont fondées sur une enquête auprès de divers prévisionnistes du secteur privé, y compris la Banque de Montréal, BMO Nesbitt Burns Economics, CIBC, Desjardins, la Banque Nationale, la Banque Royale, Groupe Banque Scotia, Global Insight, la Banque TD et le Conference Board du Canada.

## Prix à la consommation

	2002 (En %)	Inflation d'une année à l'autre, 2003		
		Septembre (En %)	Octobre (En %)	Novembre (En %)
Ensemble	1,5	1,6	1,1	0,6
Aliments	2,4	2,2	2,5	1,0
Logement	-0,5	1,9	2,0	1,7
Dépenses du ménage	2,6	3,1	0,7	0,7
Habillement	-0,9	0,8	0,9	-1,2
Transport	1,0	-0,5	-1,9	-2,5
Santé	1,7	1,7	1,1	2,4
Loisirs	0,9	0,8	0,8	0,7
Alcool et tabac	15,7	7,0	5,9	5,0
Énergie	-3,6	5,7	2,3	-2,2
Canada (ensemble)	2,2	2,2	1,6	1,6



# Manitoba

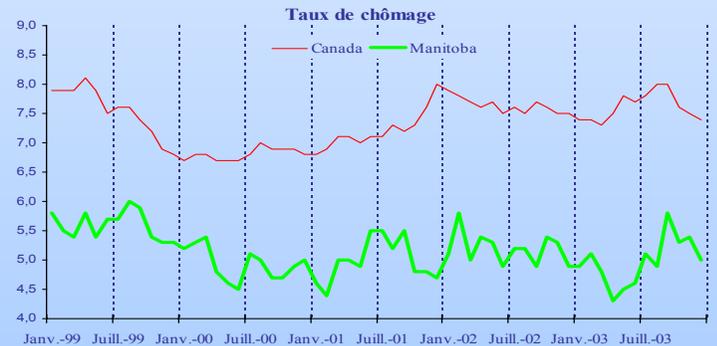
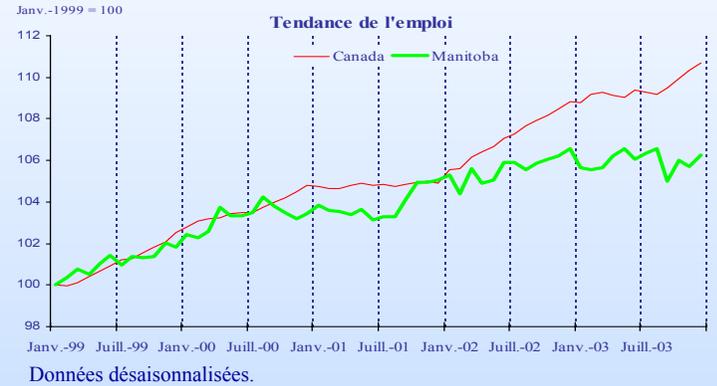


## Marché du travail

L'emploi au Manitoba a diminué de 0,3 % de décembre 2002 à décembre 2003. Sa population active a fléchi de 0,1 % depuis le début de 2003. Par contre, le taux de chômage est resté à 5 % en décembre 2003. Seule l'Alberta avait un taux de chômage plus bas.

Les pertes d'emplois ont été concentrées dans les industries de services (-1,4 %). La gestion et les services administratifs ainsi que les soins de santé et l'assistance sociale ont subi les plus fortes pertes. Par ailleurs, les industries de biens ont accru leurs effectifs de 3,3 %, grâce à la hausse de 5,9 % enregistrée par les industries de la fabrication, malgré les problèmes de l'industrie de la transformation des aliments.

L'accroissement des investissements privés et publics ainsi que la vigueur soutenue de la construction et de la fabrication augurent bien pour 2004. Les analystes prévoient que la croissance de l'emploi au Manitoba sera équivalente à celle du Canada (1,4 %) en 2004.



### Situation de l'emploi, par industrie

	Niveau	En % du total décembre 2003	Variation depuis		Variation en % depuis	
			les trois derniers mois	décembre dernier	les trois derniers mois	décembre dernier
(En milliers)						
<b>TOTAL - EMPLOIS</b>	<b>570.5</b>	<b>100.0</b>	<b>6.8</b>	<b>-1.6</b>	<b>1.2</b>	<b>-0.3</b>
Temps plein	461.3	80.9	9.6	-1.0	2.1	-0.2
Temps partiel	109.2	19.1	-2.8	-0.7	-2.5	-0.6
Population active	600.8	-	2.6	-0.7	0.4	-0.1
Taux d'activité	68.9	-	0.1	-0.6	0.1	-0.9
Taux d'emploi	65.4	-	0.6	-0.7	0.9	-1.1
Taux de chômage	5.0	-	-0.8	0.1	-13.8	2.0
<b>INDUSTRIE</b>						
<b>Biens</b>	<b>142.7</b>	<b>25.0</b>	<b>4.2</b>	<b>4.6</b>	<b>3.0</b>	<b>3.3</b>
Agriculture	31.7	5.6	2.6	-0.5	8.9	-1.6
Ressources naturelles <sup>1</sup>	6.0	1.1	0.3	0.3	5.3	5.3
Services publics	6.6	1.2	0.0	0.4	0.0	6.5
Construction	26.5	4.6	0.1	0.4	0.4	1.5
Fabrication	72.0	12.6	1.3	4.0	1.8	5.9
<b>Services</b>	<b>427.8</b>	<b>75.0</b>	<b>2.6</b>	<b>-6.2</b>	<b>0.6</b>	<b>-1.4</b>
Commerce	85.5	15.0	0.9	1.4	1.1	1.7
Transport et entreposage	34.3	6.0	0.7	-0.6	2.1	-1.7
FASI <sup>2</sup>	30.0	5.3	0.9	2.5	3.1	9.1
Serv. professionnels et scientifiques	23.7	4.2	1.0	0.4	4.4	1.7
Gestion et services administratifs	16.5	2.9	-1.2	-4.3	-6.8	-20.7
Enseignement	42.8	7.5	0.9	-0.3	2.1	-0.7
Soins de santé et assistance sociale	74.9	13.1	2.8	-2.7	3.9	-3.5
Information, culture et loisirs	23.5	4.1	0.2	1.2	0.9	5.4
Hébergement et restauration	39.3	6.9	1.0	-0.1	2.6	-0.3
Autres services	24.4	4.3	-3.5	-4.6	-12.5	-15.9
Administrations publiques	32.9	5.8	-1.2	1.0	-3.5	3.1

<sup>1</sup> Y compris foresterie, pêche et extraction minière, pétrolière et gazière.

<sup>2</sup> Y compris services financiers, assurances, services immobiliers et services de location.



# Manitoba



## Activité économique

Les ventes au détail sont moins vigoureuses en 2003 qu'en 2002. Durant les trois premiers trimestres, les dépenses ont augmenté en moyenne de 2,2 % contre 8,3 % pour la même période l'an dernier. Même si elles se sont un peu redressées au troisième trimestre, les ventes de véhicules automobiles ont augmenté beaucoup moins qu'en 2002.

Le secteur de la fabrication a été touché par la crise de la vache folle, et les activités de l'industrie de la transformation des aliments ont été paralysées. De janvier à octobre, la valeur des livraisons du secteur de la fabrication du Manitoba a quand même enregistré une légère hausse (+1,3 %).

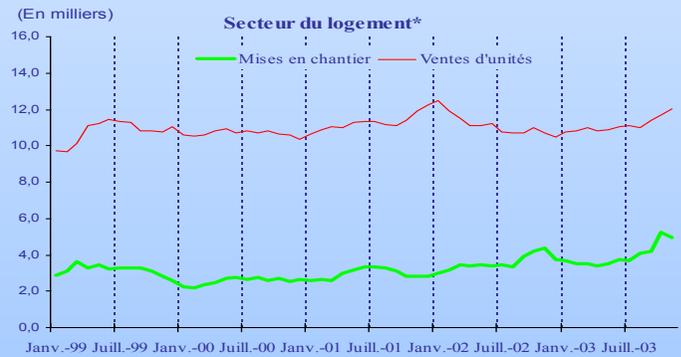
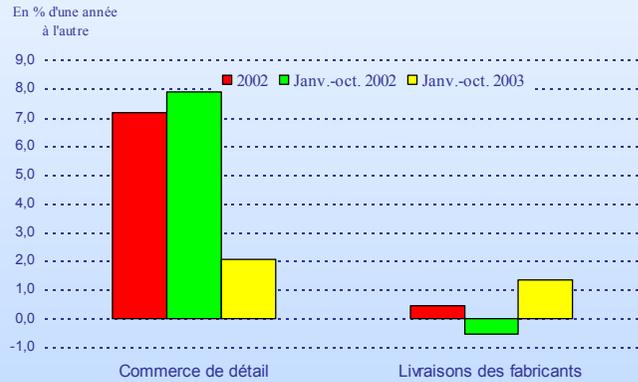
L'industrie agricole s'est ressaisie en 2003. La culture du canola (qui représente 26 % des récoltes et 14 % des recettes agricoles) a augmenté de 13,5 % de janvier à octobre comparativement à la même période en 2002.

Le boom immobilier devrait se poursuivre, bien qu'à un rythme plus lent. Les analystes prévoient 3 600 mises en chantier en 2004, lesquelles s'ajoutent aux 4 000 nouvelles unités de cette année. Les prix des logements semblent suivre l'humeur moins euphorique du marché, puisqu'ils augmentent moins fortement depuis juin 2003.

## Commerce

Même si le dollar canadien s'est apprécié par rapport au dollar américain, les exportations ont diminué moins fortement que les importations, ce qui a contribué à l'amélioration de la balance commerciale de janvier à octobre 2003.

### Commerce de détail et livraisons des fabricants



\* Données désaisonnalisées, taux annuels, moyenne mobile de trois mois. Les données connues les plus récentes remontent à novembre 2003.

### Commerce de marchandises

Niveau	Cumul de l'année 2002*	Cumul de l'année 2003*	Variation en %
(En millions de \$)			
<b>Total – exportations</b>	<b>7 792,5</b>	<b>7 343,4</b>	<b>-5,8</b>
<b>Total – importations</b>	<b>9 595,2</b>	<b>8 766,1</b>	<b>-8,6</b>
<b>Solde</b>	<b>-1 802,7</b>	<b>-1 422,7</b>	

#### Groupes principaux de marchandises

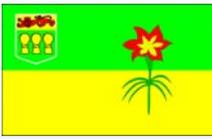
##### Exportations

Produits – agriculture et pêche	2 290,9	2 108,6	-8,0
Produits énergétiques	1 062,1	856,7	-19,3
Produits de la forêt	433,2	449,2	3,7
Biens et matériaux industriels	1 375,1	1 376,9	0,1
Machines et matériel	1 606,7	1 481,6	-7,8
Produits de l'automobile	476,4	460,5	-3,3
Autres biens de consommation	359,2	416,1	15,8
Transactions spéciales et commerciales	189,5	193,9	2,3

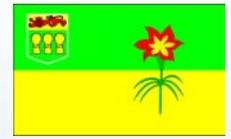
##### Importations

Produits – agriculture et pêche	731,5	688,5	-5,9
Produits énergétiques	61,6	71,0	15,3
Produits de la forêt	81,8	81,2	-0,7
Biens et matériaux industriels	1 987,3	2 127,7	7,1
Machines et matériel	4 430,6	3 614,5	-18,4
Produits de l'automobile	957,4	952,9	-0,5
Autres biens de consommation	1 238,4	1 124,8	-9,2
Transactions spéciales et commerciales	106,9	106,0	-0,8

\* De janvier à octobre, sur base douanière.



# Saskatchewan



## Données démographiques

Population (en milliers)	1 012
Part de la population canadienne (en %)	3,2
Part de la population urbaine <sup>1</sup> (en %)	64,1
Part de la population autochtone (en %)	13,5
Pop. 15-64 ans ayant un diplôme universitaire (en %)	12,0
<b>Ratio de dépendance des aînés<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>22,6</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour la population urbaine et la population autochtone (2001).

<sup>1</sup>Une région urbaine compte au moins 1 000 habitants et au moins 400 personnes par kilomètre carré.

<sup>2</sup>On obtient le ratio de dépendance des aînés en divisant le nombre de personnes de 65 ans et plus par le nombre de personnes de 15 à 64 ans.

## Produit intérieur brut réel

Le redressement de l'industrie agricole a aidé la Saskatchewan à enregistrer une croissance positive pour la première fois depuis 2000. Le taux de croissance prévu pour 2003 (4,3 %) est le double de la moyenne canadienne.

L'économie a profité de la fin de la sécheresse, qui a donné lieu à de meilleures récoltes, et de la hausse des prix du pétrole et du gaz naturel, qui a stimulé les activités de forage.

Les industries de l'agriculture et de l'énergie devraient être dominantes en 2004. Les analystes prévoient que le redressement de la production agricole en Saskatchewan se poursuivra. Les prix de l'énergie devraient rester assez élevés à court terme.

Malgré des résultats moins impressionnants qu'en 2003, la Saskatchewan devrait connaître, selon les analystes, une croissance de 3,2 % en 2004, ce qui la placerait deuxième, derrière l'Alberta.

## Tendances de l'inflation

L'inflation (1,2 % en novembre 2003) est restée relativement faible ces deux derniers mois. Parmi les principales composantes de l'indice, le logement a affiché la plus forte hausse, en partie à cause du bouillonnant marché du logement.

## Structure économique

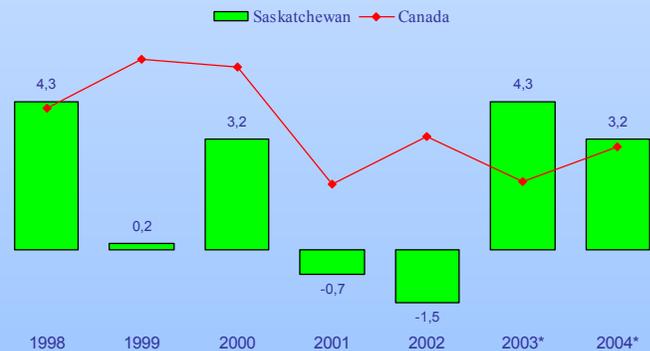
PIB par habitant (en \$ de 1997)	30 399
Ressources naturelles (en % du PIB total)	20,4
Fabrication (en % du PIB total)	7,3
Services (en % du PIB total)	64,8
Intensité de la recherche-développement <sup>1</sup> (en %)	1,1
Intensité du commerce international <sup>2</sup> (en %)	65,7
<b>Intensité du commerce interprovincial<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>62,9</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour l'intensité de la recherche-développement (2000).

<sup>1</sup> Part du PIB.

<sup>2</sup> Importations et exportations en pourcentage du PIB.

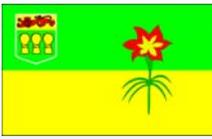
Croissance du PIB réel  
(En pourcentage)



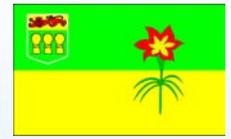
\* Les prévisions sont fondées sur une enquête auprès de divers prévisionnistes du secteur privé, y compris la Banque de Montréal, BMO Nesbitt Burns Economics, CIBC, Desjardins, la Banque Nationale, la Banque Royale, Groupe Banque Scotia, Global Insight, la Banque TD et le Conference Board du Canada.

## Prix à la consommation

	2002 (En %)	Inflation d'une année à l'autre, 2003		
		Septembre (En %)	Octobre (En %)	Novembre (En %)
Ensemble	2,8	1,8	1,2	1,2
Aliments	2,0	2,6	2,5	2,3
Logement	2,5	3,5	3,3	3,4
Dépenses du ménage	1,4	0,5	0,0	0,0
Habillement	1,0	-0,9	-1,5	-1,8
Transport	1,4	1,3	-1,2	-1,3
Santé	1,1	0,3	0,8	1,2
Loisirs	3,8	-0,5	0,5	1,1
Alcool et tabac	22,5	5,3	5,0	4,7
Énergie	1,8	6,8	2,1	1,9
Canada (ensemble)	2,2	2,2	1,6	1,6



# Saskatchewan

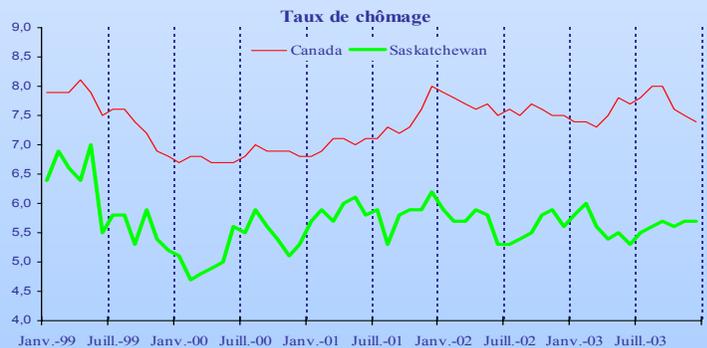
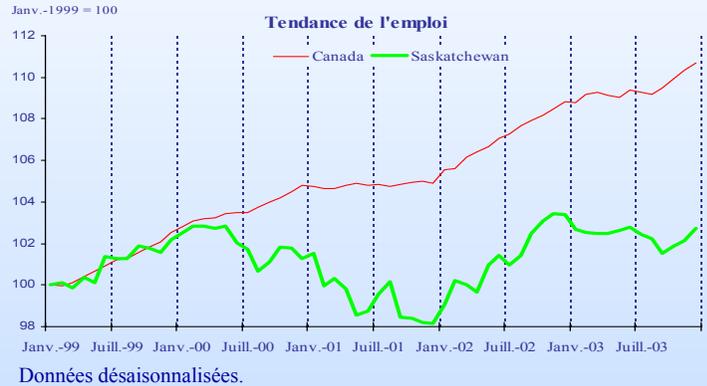


## Marché du travail

De décembre 2002 à décembre 2003, la Saskatchewan a perdu 3 200 emplois, diminution égale à celle de la population active. Le taux de chômage est donc resté à un niveau semblable (5,7 %) à celui du début de l'année.

Les pertes ont été, pour la plupart, observées dans les industries de biens, où la réduction des effectifs de l'agriculture (-3 800) et de la construction (-2 100) n'a pas été entièrement annulée par la hausse des effectifs des ressources naturelles. En revanche, les pertes ont surtout été enregistrées dans les emplois à temps partiel puisque le nombre d'emplois à temps plein a même légèrement augmenté.

Les analystes prévoient un taux de croissance de l'emploi de 1,1 % pour 2004, sous l'impulsion soutenue de la relance de l'industrie de l'agriculture et de la vigueur des industries axées sur les ressources.

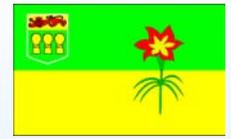
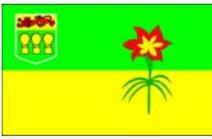


### Situation de l'emploi, par industrie

	Niveau	En % du total	Variation depuis		Variation en % depuis	
			les trois derniers mois	décembre dernier	les trois derniers mois	décembre dernier
(En milliers)		décembre 2003				
<b>TOTAL - EMPLOIS</b>	<b>488.5</b>	<b>100.0</b>	<b>5.8</b>	<b>-3.2</b>	<b>1.2</b>	<b>-0.7</b>
Temps plein	392.4	80.3	12.6	2.3	3.3	0.6
Temps partiel	96.1	19.7	-6.8	-5.5	-6.6	-5.4
Population active	517.8	-	5.9	-3.1	1.2	-0.6
Taux d'activité	68.5	-	0.8	-0.3	1.2	-0.4
Taux d'emploi	64.6	-	0.8	-0.3	1.3	-0.5
Taux de chômage	5.7	-	0.0	0.1	0.0	1.8
<b>INDUSTRIE</b>						
<b>Biens</b>	<b>125.8</b>	<b>25.8</b>	<b>6.8</b>	<b>-1.7</b>	<b>5.7</b>	<b>-1.3</b>
Agriculture	48.9	10.0	5.5	-3.8	12.7	-7.2
Ressources naturelles <sup>1</sup>	20.6	4.2	2.4	4.2	13.2	25.6
Services publics	4.6	0.9	-0.5	0.1	-9.8	2.2
Construction	22.9	4.7	-1.6	-2.1	-6.5	-8.4
Fabrication	28.8	5.9	1.0	0.0	3.6	0.0
<b>Services</b>	<b>362.7</b>	<b>74.2</b>	<b>-1.0</b>	<b>-1.5</b>	<b>-0.3</b>	<b>-0.4</b>
Commerce	79.6	16.3	2.5	-0.9	3.2	-1.1
Transport et entreposage	23.3	4.8	0.3	-0.4	1.3	-1.7
FASI <sup>2</sup>	26.9	5.5	0.1	0.5	0.4	1.9
Serv. professionnels et scientifiques	17.3	3.5	-0.2	-0.2	-1.1	-1.1
Gestion et services administratifs	12.2	2.5	1.0	0.4	8.9	3.4
Enseignement	40.6	8.3	-0.1	0.1	-0.2	0.2
Soins de santé et assistance sociale	57.3	11.7	-3.9	-0.9	-6.4	-1.5
Information, culture et loisirs	23.3	4.8	4.1	3.1	21.4	15.3
Hébergement et restauration	34.0	7.0	-0.9	-0.5	-2.6	-1.4
Autres services	20.8	4.3	-3.9	-3.7	-15.8	-15.1
Administrations publiques	27.3	5.6	-0.1	0.9	-0.4	3.4

<sup>1</sup> Y compris foresterie, pêche et extraction minière, pétrolière et gazière.

<sup>2</sup> Y compris services financiers, assurances, services immobiliers et services de location.



## Activité économique

Les ventes au détail ont affiché une hausse de 4,6 % au cours des dix premiers mois de 2003 comparativement à la même période en 2002. Durant les trois premiers trimestres, les ventes au détail ont augmenté en moyenne de 5 % contre 7,8 % pour la même période l'an dernier.

Les détaillants de produits de l'automobile ont enregistré de bons résultats au troisième trimestre, grâce à la progression des ventes de véhicules automobiles neufs (+8,6 %), de pièces et d'accessoires d'automobile (+11,7 %) et de celles des stations d'essence (+7,9 %).

Du côté des fabricants, les livraisons ont grimpé de 3,4 %. La composante aliments (qui représente 26 % des livraisons des fabricants) s'en est encore mieux tirée, affichant une hausse de 5,4 % pour la période de janvier à octobre comparativement à la même période en 2002.

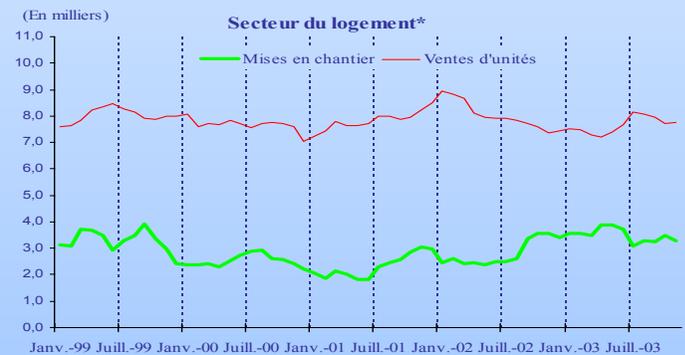
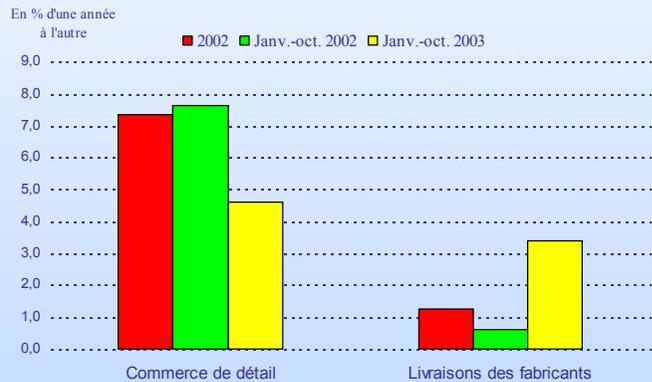
Les consommateurs ont également profité de la faiblesse des taux d'intérêt. Les prix des maisons ont donc progressé vivement pendant presque toute l'année 2003. Une offre de logements plus grande et une émigration nette provinciale parmi les jeunes adultes devraient calmer cette pression haussière.

## Commerce

De janvier à octobre, comparativement à la même période l'an dernier, la balance commerciale de la Saskatchewan s'est détériorée, étant donné que les exportations ont reculé de 8,7 %, alors que les importations sont restées stables.

Les replis ont été constatés dans les deux principaux groupes de produits de base, les exportations de produits de l'agriculture et de la pêche ainsi que de biens et matériaux industriels perdant plus de 20 %.

### Commerce de détail et livraisons des fabricants



\* Données désaisonnalisées, taux annuels, moyenne mobile de trois mois. Les données connues les plus récentes remontent à novembre 2003.

### Commerce de marchandises

Niveau	Cumul de l'année 2002*	Cumul de l'année 2003*	Variation en %
<b>(En millions de \$)</b>			
<b>Total – exportations</b>	<b>9 301,2</b>	<b>8 495,3</b>	<b>-8,7</b>
<b>Total – importations</b>	<b>3 490,7</b>	<b>3 518,5</b>	<b>0,8</b>
<b>Solde</b>	<b>5 810,5</b>	<b>4 976,8</b>	
<b>Groupes principaux de marchandises</b>			
<b>Exportations</b>			
Produits – agriculture et pêche	3 120,7	2 475,4	-20,7
Produits énergétiques	2 272,2	2 768,8	21,9
Produits de la forêt	485,1	492,0	1,4
Biens et matériaux industriels	2 819,5	2 198,0	-22,0
Machines et matériel	392,5	369,9	-5,8
Produits de l'automobile	82,4	69,1	-16,1
Autres biens de consommation	30,0	27,8	-7,3
Transactions spéciales et commerciales	98,4	94,4	-4,1
<b>Importations</b>			
Produits – agriculture et pêche	238,3	231,5	-2,9
Produits énergétiques	56,0	42,6	-23,9
Produits de la forêt	27,4	22,4	-18,2
Biens et matériaux industriels	1 038,5	1 087,1	4,7
Machines et matériel	1 440,8	1 481,3	2,8
Produits de l'automobile	458,1	409,4	-10,6
Autres biens de consommation	197,6	215,4	9,0
Transactions spéciales et commerciales	34,1	28,9	-15,2

\* De janvier à octobre, sur base douanière.



# Alberta



## Données démographiques

Population (en milliers)	3 114
Part de la population canadienne (en %)	9,9
Part de la population urbaine <sup>1</sup> (en %)	80,7
Part de la population autochtone (en %)	5,3
Pop. 15-64 ans ayant un diplôme universitaire (en %)	15,9
<b>Ratio de dépendance des aînés<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>14,7</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour la population urbaine et la population autochtone (2001).

<sup>1</sup>Une région urbaine compte au moins 1 000 habitants et au moins 400 personnes par kilomètre carré.

<sup>2</sup>On obtient le ratio de dépendance des aînés en divisant le nombre de personnes de 65 ans et plus par le nombre de personnes de 15 à 64 ans.

## Produit intérieur brut réel

L'économie de l'Alberta devrait progresser de 3,1 % en 2003.

La vive croissance observée depuis le début de l'année dans les dépenses de consommation (+4,4 %), les livraisons des fabricants (+6,9 %) et les exportations (+22,8 %) explique l'amélioration de la performance de l'économie par rapport à 2002. La baisse des ventes de bétail a nui à l'économie de la province en 2003. Heureusement, ce recul a été annulé par l'effervescence des industries pétrolière et gazière.

L'Alberta devrait poursuivre sa croissance qui s'approcherait des 4 % en 2004. Ce serait la meilleure performance des provinces.

## Tendances de l'inflation

L'inflation était élevée à la fin de 2002 et durant presque toute l'année 2003. Au cours des derniers mois, l'augmentation des prix a ralenti et est tombée sous la barre des 2 %. En novembre, l'inflation s'est fixée à 1,6 %, soit l'équivalent de la tendance nationale, comparativement à plus de 7 % au premier trimestre.

En 2003, l'inflation a dépassé les 4 % puisque l'économie a tourné près des limites de sa capacité et que le taux d'emploi élevé a exercé une pression haussière sur l'ensemble de la demande et des prix.

## Structure économique

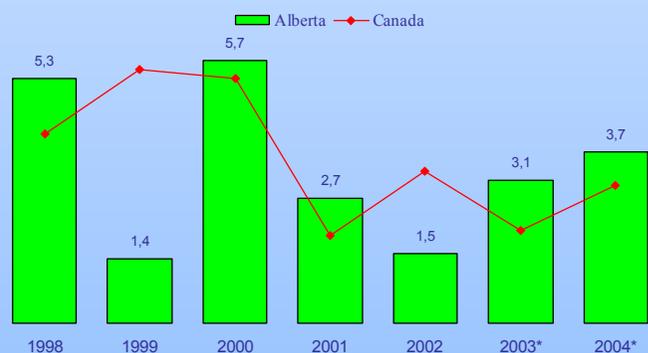
PIB par habitant (en \$ de 1997)	40 390
Ressources naturelles (en % du PIB total)	19,0
Fabrication (en % du PIB total)	9,3
Services (en % du PIB total)	61,4
Intensité de la recherche-développement <sup>1</sup> (en %)	0,9
Intensité du commerce international <sup>2</sup> (en %)	66,8
<b>Intensité du commerce interprovincial<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>46,9</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour l'intensité de la recherche-développement (2000).

<sup>1</sup> Part du PIB.

<sup>2</sup> Importations et exportations en pourcentage du PIB.

Croissance du PIB réel  
(En pourcentage)



\* Les prévisions sont fondées sur une enquête auprès de divers prévisionnistes du secteur privé, y compris la Banque de Montréal, BMO Nesbitt Burns Economics, CIBC, Desjardins, la Banque Nationale, la Banque Royale, Groupe Banque Scotia, Global Insight, la Banque TD et le Conférence Board du Canada.

## Prix à la consommation

	2002 (En %)	Inflation d'une année à l'autre, 2003		
		Septembre (En %)	Octobre (En %)	Novembre (En %)
Ensemble	3,4	3,3	1,8	1,6
Aliments	3,0	1,6	1,8	1,4
Logement	0,7	7,0	2,4	3,0
Dépenses du ménage	1,5	2,1	1,7	1,4
Habillement	-0,2	-2,5	-2,3	-0,5
Transport	6,2	4,2	2,4	0,7
Santé	1,5	1,9	1,6	2,3
Loisirs	2,4	0,7	0,6	0,5
Alcool et tabac	28,4	4,9	3,8	4,2
Énergie	-2,2	17,0	-2,6	-3,6
Canada (ensemble)	2,2	2,2	1,6	1,6



# Alberta



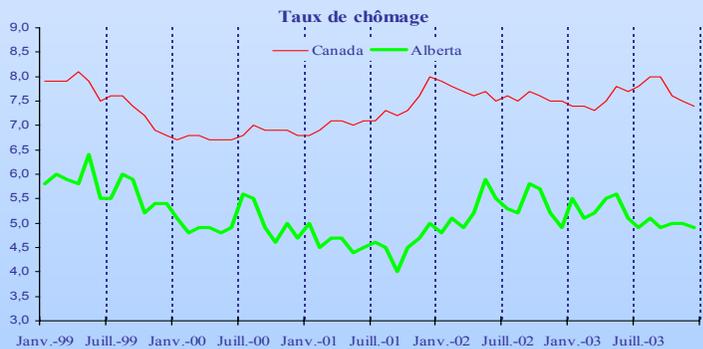
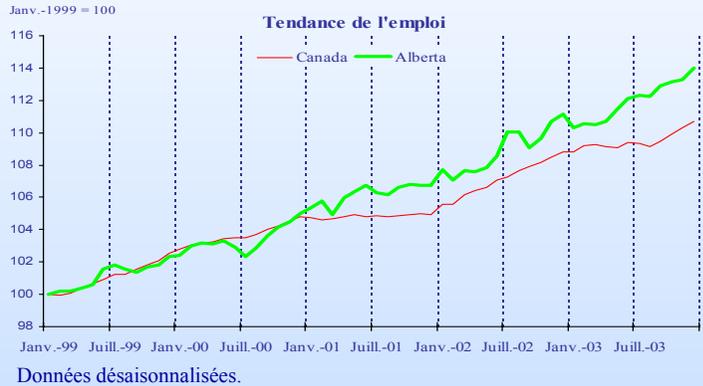
## Marché du travail

Le nombre d'emplois a augmenté de 44 000 (+2,6 %) de décembre 2002 à décembre 2003. Le marché de l'emploi a stagné au premier semestre de l'année, puis il a repris de la vigueur vers la fin de l'année.

Un plus grand nombre d'emplois se sont ajoutés aux effectifs des industries de biens (+25 500) que ceux des industries de services (+18 600), en raison surtout de la vigueur des industries pétrolière et gazière de l'Alberta. Les services commerciaux ont également connu une bonne année pour l'emploi (+27 700).

Le taux de chômage a perdu 0,1 point de pourcentage en décembre 2003 pour se situer à 4,9 %, et il est resté le même par rapport à il y a un an. À la fin de 2003, le taux de chômage en Alberta était le plus faible au Canada.

Même si son taux d'activité est le plus élevé au Canada (73,8 %), l'Alberta a pu créer des emplois et maintenir son taux de chômage bas, grâce à l'essor de son économie.



### Situation de l'emploi, par industrie

	Niveau décembre 2003	En % du total	Variation depuis		Variation en % depuis	
			les trois derniers mois	décembre dernier	les trois derniers mois	décembre dernier
(En milliers)						
<b>TOTAL - EMPLOIS</b>	<b>1,751.5</b>	<b>100.0</b>	<b>16.5</b>	<b>44.0</b>	<b>1.0</b>	<b>2.6</b>
Temps plein	1,433.7	81.9	13.1	33.7	0.9	2.4
Temps partiel	317.8	18.1	3.4	10.4	1.1	3.4
Population active	1,840.8	-	15.7	45.0	0.9	2.5
Taux d'activité	73.8	-	0.3	0.4	0.4	0.5
Taux d'emploi	70.2	-	0.3	0.4	0.4	0.6
Taux de chômage	4.9	-	0.0	0.0	0.0	0.0
<b>INDUSTRIE</b>						
<b>Biens</b>	<b>494.5</b>	<b>28.2</b>	<b>5.0</b>	<b>25.5</b>	<b>1.0</b>	<b>5.4</b>
Agriculture	72.0	4.1	2.0	3.7	2.9	5.4
Ressources naturelles <sup>1</sup>	109.0	6.2	-0.7	15.0	-0.6	16.0
Services publics	15.1	0.9	2.6	-0.9	20.8	-5.6
Construction	145.6	8.3	-10.5	4.8	-6.7	3.4
Fabrication	152.8	8.7	11.6	2.8	8.2	1.9
<b>Services</b>	<b>1,257.0</b>	<b>71.8</b>	<b>11.5</b>	<b>18.6</b>	<b>0.9</b>	<b>1.5</b>
Commerce	275.0	15.7	2.4	27.7	0.9	11.2
Transport et entreposage	93.4	5.3	1.6	-7.7	1.7	-7.6
FASI <sup>2</sup>	92.1	5.3	2.0	9.2	2.2	11.1
Serv. professionnels et scientifiques	120.8	6.9	-0.5	-1.8	-0.4	-1.5
Gestion et services administratifs	60.5	3.5	-0.8	-9.7	-1.3	-13.8
Enseignement	108.7	6.2	0.5	2.1	0.5	2.0
Soins de santé et assistance sociale	165.8	9.5	8.5	4.2	5.4	2.6
Information, culture et loisirs	69.6	4.0	-3.7	-7.0	-5.0	-9.1
Hébergement et restauration	120.2	6.9	0.5	1.2	0.4	1.0
Autres services	79.4	4.5	2.7	2.8	3.5	3.7
Administrations publiques	71.6	4.1	-1.4	-2.3	-1.9	-3.1

<sup>1</sup> Y compris foresterie, pêche et extraction minière, pétrolière et gazière.

<sup>2</sup> Y compris services financiers, assurances, services immobiliers et services de location.



## Activité économique

L'industrie pétrolière de l'Alberta a connu une bonne année en 2003, ses livraisons cumulatives pour l'année de pétrole et de charbon ayant augmenté de 18,5 % en 2003 comparativement à 2002. L'évolution des données d'un mois à l'autre montrent que les livraisons ont diminué dernièrement, mais que les activités de forage sont restées intenses. La fabrication de produits métalliques a, elle aussi, fait preuve d'une certaine vigueur, tandis que l'industrie agricole a continué à souffrir du cas unique de la maladie de la vache folle.

La bouillonnante activité industrielle a soutenu les dépenses de consommation. Les ventes au détail se sont accrues de 4,4 %, depuis le début de 2003, même si les ventes de véhicules neufs ont reculé en novembre (-2,2 %). Contrairement à ce qui s'est passé ailleurs au Canada, le nombre de mises en chantier s'est replié en Alberta en 2003, même s'il est resté relativement élevé.

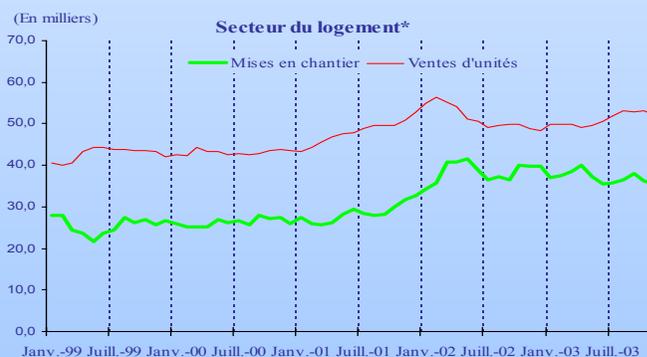
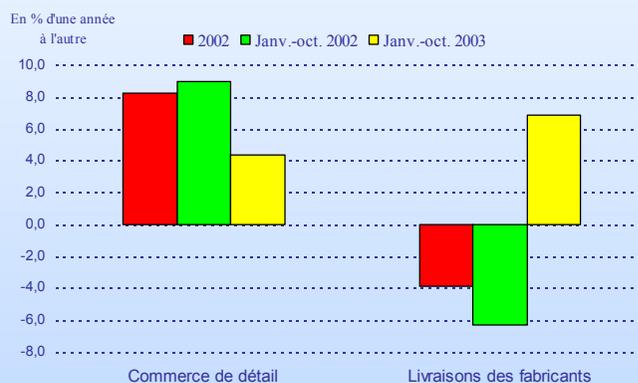
La vigueur du marché de l'emploi et la hausse du revenu disponible qui, selon certains analystes, devrait croître de plus de 5 % en 2004, devraient continuer à stimuler la demande intérieure.

## Commerce

Les exportations cumulatives de l'année ont augmenté de 22,8 % par rapport à la même période en 2002, sous l'impulsion des industries pétrolière et gazière de l'Alberta, dont les exportations de produits énergétiques ont grimpé de 44,2 %. À l'exception de ces produits, qui ont représenté environ 70 % du total des exportations de la province en 2003, les exportations ont diminué de 10,5 % depuis le début de l'année. Les exportations de produits agricoles ainsi que de machines et de matériel (M&M) ont subi de graves reculs en 2003.

En cumul annuel, les importations ont avancé de 4,7 % en 2003. Les M&M, qui arrivent en tête des importations de l'Alberta, ont diminué de 2,9 %.

### Commerce de détail et livraisons des fabricants



\* Données désaisonnalisées, taux annuels, moyenne mobile de trois mois. Les données connues les plus récentes remontent à novembre 2003.

### Commerce de marchandises

Niveau	Cumul de l'année 2002*	Cumul de l'année 2003*	Variation en %
<b>(En millions de \$)</b>			
<b>Total – exportations</b>	<b>39 142,3</b>	<b>48 057,4</b>	<b>22,8</b>
<b>Total – importations</b>	<b>10 403,1</b>	<b>10 895,4</b>	<b>4,7</b>
<b>Solde</b>	<b>28 739,2</b>	<b>37 162,0</b>	
<b>Groupes principaux de marchandises</b>			
<b>Exportations</b>			
Produits – agriculture et pêche	4 125,4	3 099,6	-24,9
Produits énergétiques	23 825,2	34 352,9	44,2
Produits de la forêt	2 265,3	2 104,8	-7,1
Biens et matériaux industriels	4 131,2	4 440,7	7,5
Machines et matériel	3 668,3	3 045,3	-17,0
Produits de l'automobile	480,4	369,0	-23,2
Autres biens de consommation	119,3	144,8	21,4
Transactions spéciales et commerciales	527,6	500,5	-5,1
<b>Importations</b>			
Produits – agriculture et pêche	1 077,1	1 078,5	0,1
Produits énergétiques	306,2	614,9	100,8
Produits de la forêt	63,2	58,0	-8,2
Biens et matériaux industriels	2 296,8	2 497,1	8,7
Machines et matériel	5 157,0	5 009,3	-2,9
Produits de l'automobile	590,2	687,6	16,5
Autres biens de consommation	691,4	734,1	6,2
Transactions spéciales et commerciales	221,3	215,8	-2,5

\* De janvier à octobre, sur base douanière.



# Colombie-Britannique



## Données démographiques

Population (en milliers)	4 141
Part de la population canadienne (en %)	13,2
Part de la population urbaine <sup>1</sup> (en %)	84,6
Part de la population autochtone (en %)	4,4
Pop. 15-64 ans ayant un diplôme universitaire (en %)	16,2
<b>Ratio de dépendance des aînés<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>19,2</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour la population urbaine et la population autochtone (2001).

<sup>1</sup>Une région urbaine compte au moins 1 000 habitants et au moins 400 personnes par kilomètre carré.

<sup>2</sup>On obtient le ratio de dépendance des aînés en divisant le nombre de personnes de 65 ans et plus par le nombre de personnes de 15 à 64 ans.

## Produit intérieur brut réel

Estimée à 1,5 % pour 2003, la croissance de la Colombie-Britannique a été freinée par la vigueur du dollar canadien, la mollesse de la demande mondiale des exportations de la province et l'imposition par les États-Unis de droits sur les produits forestiers canadiens.

Grâce à la relance de l'économie mondiale et à un retour à des niveaux d'activité plus habituels dans la foresterie et le tourisme, les analystes prévoient que la province fera mieux en 2004.

## Tendances de l'inflation

L'inflation selon l'Indice des prix à la consommation (IPC) en Colombie-Britannique s'est établie à 1,9 % au troisième trimestre de 2003 après avoir atteint, en moyenne, 2 % au deuxième. En octobre et novembre, l'inflation s'est encore repliée (1,6 %).

La faible progression des prix de l'énergie a permis de garder l'inflation à un bas niveau. Les prix de l'énergie sont demeurés stables en octobre et novembre, après avoir avancé de 5,4 % au troisième trimestre.

La hausse des dépenses du ménage a aussi quelque peu ralenti ces derniers mois.

## Structure économique

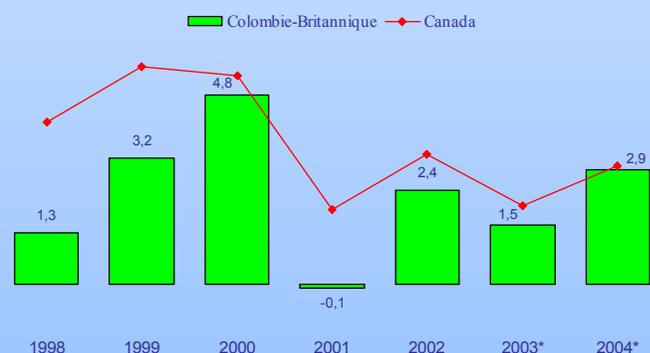
PIB par habitant (en \$ de 1997)	30 947
Ressources naturelles (en % du PIB total)	6,5
Fabrication (en % du PIB total)	10,5
Services (en % du PIB total)	75,9
Intensité de la recherche-développement <sup>1</sup> (en %)	1,1
Intensité du commerce international <sup>2</sup> (en %)	58,2
<b>Intensité du commerce interprovincial<sup>2</sup> (en %)</b>	<b>34,8</b>

Les données sont celles de 2002, sauf pour l'intensité de la recherche-développement (2000).

<sup>1</sup> Part du PIB.

<sup>2</sup> Importations et exportations en pourcentage du PIB.

Croissance du PIB réel  
(En pourcentage)



\* Les prévisions sont fondées sur une enquête auprès de divers prévisionnistes du secteur privé, y compris la Banque de Montréal, BMO Nesbitt Burns Economics, CIBC, Desjardins, la Banque Nationale, la Banque Royale, Groupe Banque Scotia, Global Insight, la Banque TD et le Conference Board du Canada.

## Prix à la consommation

	2002 (En %)	Inflation d'une année à l'autre, 2003		
		Septembre (En %)	Octobre (En %)	Novembre (En %)
Ensemble	2,3	2,0	1,6	1,6
Aliments	2,7	2,2	2,7	2,1
Logement	0,7	1,7	1,9	1,6
Dépenses du ménage	2,5	1,7	1,2	1,2
Habillement	0,1	-0,5	-1,3	-1,3
Transport	3,5	1,7	-1,0	0,4
Santé	1,9	1,2	0,7	0,5
Loisirs	1,7	3,9	4,5	4,2
Alcool et tabac	12,8	5,0	4,3	3,9
Énergie	1,2	6,4	-0,8	0,4
Canada (ensemble)	2,2	2,2	1,6	1,6



# Colombie-Britannique

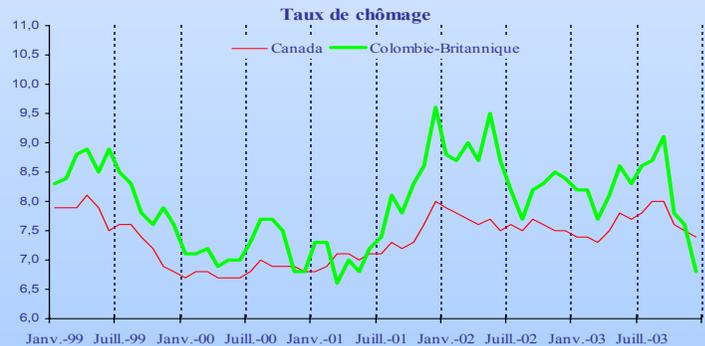
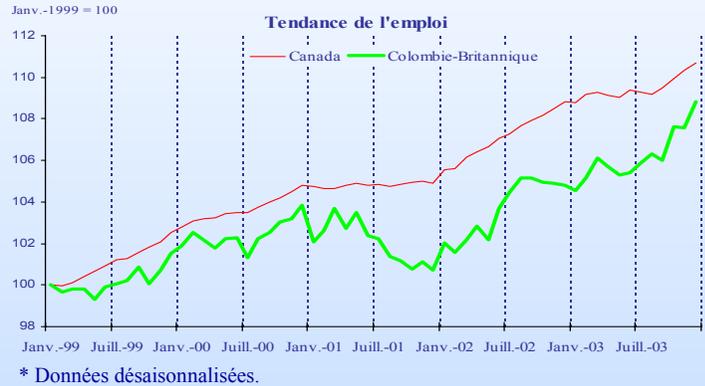


## Marché du travail

La Colombie-Britannique a enregistré une hausse de 77 000 emplois (+3,9 %) de décembre 2002 à décembre 2003, des gains importants étant observés durant les quatre derniers mois de 2003. Cette hausse a permis à la province de rattraper le reste du Canada, qui a connu une plus forte création d'emplois ces dernières années.

Presque tous les emplois créés se trouvent dans les industries de services (+76 500), mais les industries de la fabrication (+2 100) et de la construction (+4 500) ont également connu des hausses. La diminution des effectifs du secteur des ressources naturelles, qui comprend la foresterie, a annulé en partie l'augmentation observée dans les industries de biens.

Le taux de chômage est passé de 8,4 % en décembre 2002 à 6,8 % en décembre 2003 (la plus forte baisse des provinces). Ce taux, inférieur à la moyenne nationale (7,4 %), est le plus faible taux depuis mai 2001. La création d'emplois est principalement à l'origine de ce recul, le taux d'activité étant resté relativement stable durant l'année, soit environ 65,5 %.



### Situation de l'emploi, par industrie

	Niveau décembre 2003	En % du total	Variation depuis		Variation en % depuis	
			les trois derniers mois	décembre dernier	les trois derniers mois	décembre dernier
(En milliers)						
<b>TOTAL - EMPLOIS</b>	<b>2,071.5</b>	<b>100.0</b>	<b>53.5</b>	<b>76.9</b>	<b>2.7</b>	<b>3.9</b>
Temps plein	1,621.5	78.3	63.2	106.8	4.1	7.1
Temps partiel	450.0	21.7	-9.7	-29.9	-2.1	-6.2
Population active	2,222.5	-	3.6	45.6	0.2	2.1
Taux d'activité	65.6	-	-0.2	0.5	-0.3	0.8
Taux d'emploi	61.2	-	1.4	1.5	2.3	2.5
Taux de chômage	6.8	-	-2.3	-1.6	-25.3	-19.0
<b>INDUSTRIE</b>						
<b>Biens</b>	<b>416.9</b>	<b>20.1</b>	<b>5.1</b>	<b>0.4</b>	<b>1.2</b>	<b>0.1</b>
Agriculture	32.9	1.6	1.5	-3.0	4.8	-8.4
Ressources naturelles <sup>1</sup>	41.0	2.0	-5.0	-1.0	-10.9	-2.4
Services publics	10.9	0.5	-1.5	-2.1	-12.1	-16.2
Construction	128.4	6.2	11.2	4.5	9.6	3.6
Fabrication	203.7	9.8	-1.1	2.1	-0.5	1.0
<b>Services</b>	<b>1,654.6</b>	<b>79.9</b>	<b>48.4</b>	<b>76.5</b>	<b>3.0</b>	<b>4.8</b>
Commerce	321.6	15.5	0.2	-3.3	0.1	-1.0
Transport et entreposage	115.8	5.6	7.3	0.4	6.7	0.3
FASI <sup>2</sup>	132.7	6.4	8.0	3.8	6.4	2.9
Serv. professionnels et scientifiques	145.8	7.0	-5.1	10.3	-3.4	7.6
Gestion et services administratifs	91.0	4.4	10.8	16.1	13.5	21.5
Enseignement	143.4	6.9	3.4	5.2	2.4	3.8
Soins de santé et assistance sociale	220.3	10.6	13.8	0.7	6.7	0.3
Information, culture et loisirs	110.2	5.3	0.3	7.5	0.3	7.3
Hébergement et restauration	175.6	8.5	4.7	13.7	2.8	8.5
Autres services	100.1	4.8	0.1	8.2	0.1	8.9
Administrations publiques	98.0	4.7	4.8	13.8	5.2	16.4

<sup>1</sup> Y compris foresterie, pêche et extraction minière, pétrolière et gazière.

<sup>2</sup> Y compris services financiers, assurances, services immobiliers et services de location.



# Colombie-Britannique



## Activité économique

L'industrie de la foresterie de la Colombie-Britannique a connu une année difficile, surtout à cause du différend sur le bois d'œuvre avec les États-Unis. Les livraisons de bois, en cumul annuel, ont fléchi de 15,2 % en 2003 par rapport à 2002. Malgré la vigueur du dollar, les livraisons de produits du papier, de produits chimiques et de machines ont augmenté.

Les dépenses de consommation sont restées assez vigoureuses en 2003, mêmes si les ventes au détail ont quelque peu ralenti par rapport à 2002. La hausse de l'emploi des derniers mois laisse supposer un maintien de la vivacité de la demande intérieure.

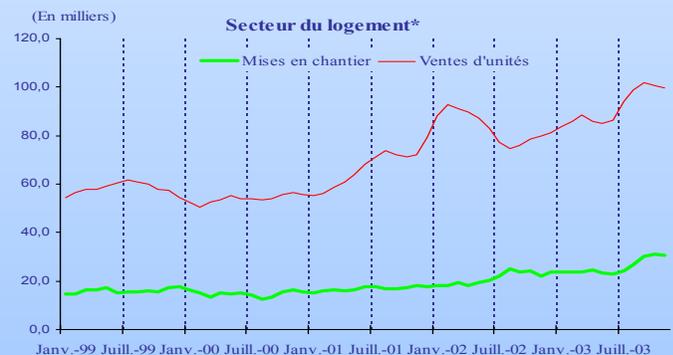
Le marché du logement est une source de vitalité de l'économie de la province. De janvier à novembre 2003, les mises en chantier sont en hausse de 29,4 %, ce qui se répercute, entre autres, sur la construction et les dépenses en accessoires de maison.

## Commerce

En cumul annuel, les exportations ont régressé de 0,1 % en Colombie-Britannique en 2003. La faible demande du Japon et des États-Unis ainsi que le différend sur le bois d'œuvre avec les États-Unis ont pesé lourd sur les exportations de produits forestiers de la province. Outre les produits forestiers, les exportations se sont accrues de 9,4 % à la faveur d'un bond de 50,3 % des exportations d'énergie et de la hausse des exportations de biens et matériaux industriels.

Les importations cumulatives annuelles ont progressé de 0,7 % en 2003. L'apport à cette hausse des biens et matériaux industriels ainsi que des machines et du matériel a été annulée par la diminution des importations de produits de l'automobile.

### Commerce de détail et livraisons des fabricants



\* Données désaisonnalisées, taux annuels, moyenne mobile de trois mois. Les données connues les plus récentes remontent à novembre 2003.

### Commerce de marchandises, sur base douanière

Niveau	Cumul de l'année 2002*	Cumul de l'année 2003*	Variation en %
<b>(En millions de \$)</b>			
<b>Total – exportations</b>	<b>24 216,5</b>	<b>24 188,9</b>	<b>-0,1</b>
<b>Total – importations</b>	<b>26 183,5</b>	<b>26 366,2</b>	<b>0,7</b>
<b>Solde</b>	<b>-1 967,0</b>	<b>-2 177,3</b>	
<b>Groupes principaux de marchandises</b>			
<b>Exportations</b>			
Produits – agriculture et pêche	1 987,0	1 949,4	-1,9
Produits énergétiques	2 911,0	4 376,4	50,3
Produits de la forêt	11 441,3	10 208,2	-10,8
Biens et matériaux industriels	3 098,2	3 220,0	3,9
Machines et matériel	3 087,5	3 027,3	-1,9
Produits de l'automobile	575,9	320,5	-44,3
Autres biens de consommation	620,3	614,4	-1,0
Transactions spéciales et commerciales	494,8	472,5	-4,5
<b>Importations</b>			
Produits – agriculture et pêche	2 774,1	2 778,2	0,1
Produits énergétiques	506,5	558,4	10,2
Produits de la forêt	457,2	457,8	0,1
Biens et matériaux industriels	3 826,7	4 082,9	6,7
Machines et matériel	7 000,0	7 228,5	3,3
Produits de l'automobile	6 847,2	6 567,0	-4,1
Autres biens de consommation	4 359,0	4 371,5	0,3
Transactions spéciales et commerciales	413,2	321,2	-22,3

\* De janvier à octobre, sur base douanière.



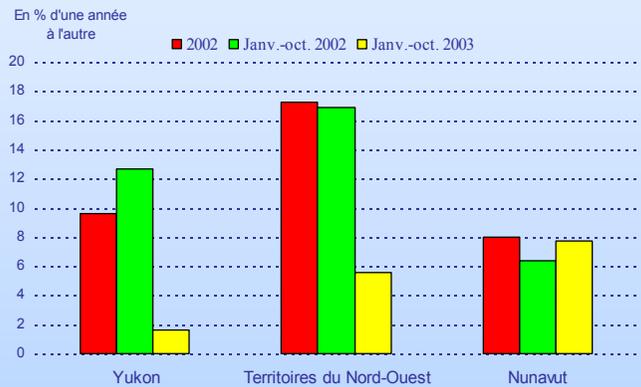
# Territoires



## Dépenses de consommation

Durant les neuf premiers mois de 2003, les ventes au détail ont augmenté dans tous les territoires, le Nunavut arrivant en tête (7,8 %), suivi des Territoires du Nord-Ouest (5,5 %) et du Yukon (1,7 %). Toutefois, par rapport à 2002, la croissance a considérablement ralenti dans les Territoires du Nord-Ouest et au Yukon.

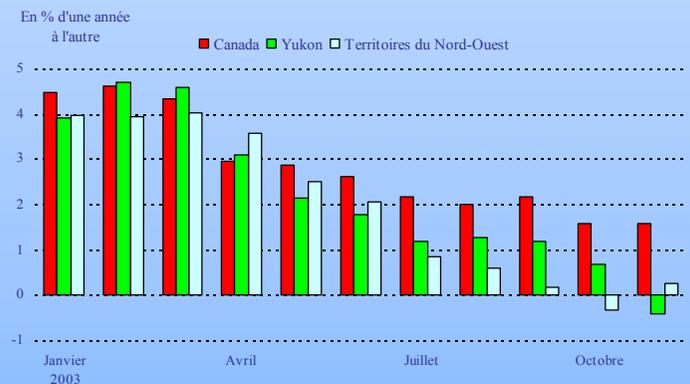
Commerce de détail



## Tendances de l'inflation

Au cours des derniers mois, l'inflation a été inférieure à la moyenne nationale dans les Territoires du Nord-Ouest et au Yukon. De plus, l'inflation suit une trajectoire décroissante. En novembre, l'inflation mesurée par l'Indice des prix à la consommation (IPC) s'est établie à 0,3 % dans les Territoires du Nord-Ouest, et elle a été négative (-0,4 %) au Yukon.

Taux d'inflation selon l'IPC\*

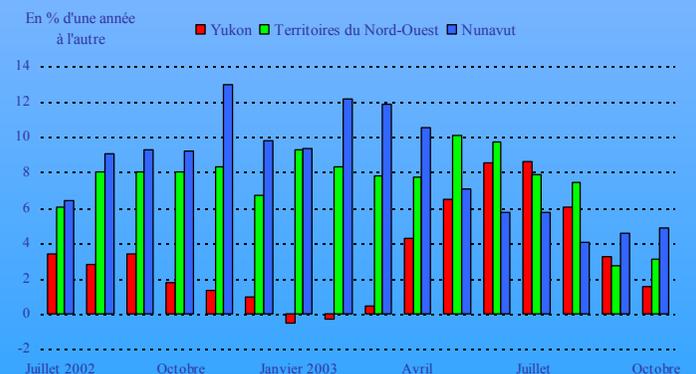


\* Les données pour le Nunavut ne sont pas disponibles.

## Marché du travail

Pendant les dix premiers mois de 2003, l'emploi a augmenté au Yukon grâce à l'expansion du commerce, du transport et de l'entreposage, des soins de santé et de l'assistance sociale. Sous la forte impulsion des administrations publiques, du commerce ainsi que du transport et de l'entreposage, l'emploi a augmenté dans les Territoires du Nord-Ouest. Le Nunavut a aussi connu une hausse grâce à l'avance importante enregistrée dans l'hébergement et les services de restauration, le commerce ainsi que les soins de santé et l'assistance sociale.

Croissance de l'emploi



Source : Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures.

Nota : Les données pour les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut ne sont pas désaisonnalisées.